



伊地知文庫
文庫20
425
2



增註唐賢絕句三體詩法卷之二



隋宮

鮑溶

柳塘烟起日西斜
煬帝春遊古城在

竹浦風迴雁弄沙
壞宮芳草滿人家

柳塘一、二ノ句ハミツナニトナク。所見之景ヲ云々ソ。昔隋煬帝長安カニ揚州マデノ間ニ離宮ヲ四十餘處ヲイテソノ間ニ柳ヲウヘナラベテライタソノ跡。今ハアレハテ。柳塘ニハ煙々トビイテ目モグレカタニツタソ。竹浦ハ揚州ニアルゾソレニモ風馳々トサワイテサビレキ處ニ。鴈ガ沙ヲ弄シテイタソ。○煬帝一此句テムスト煬帝ト云イダシタガ面白イソアレ御覽セヨ。サシモ昔ヲゴリヲキワメテ春遊セラレタ。煬帝ノ遺跡モ今ハ只故城バカリニ下リハテ。壞宮、芳草荒々ニ。サハ八穀鑑下遠在夏

后代チヤホトニ。是ヲ鑑ニセラレヨ今ノヤウナラバ。唐モ只今隋ノヤウニチラフゾトゾ。私云此詩變風ノ體ノ隋ノ世ヲソシテ唐ノ君ヲ諫メタゾ。一ノ句ハ隋ノ代ノ末亡時ヲ云ソ。柳塘ノ風景。煙ノタツヤウニ。ミゴトナリシ時。ハヤ隋ノ亡ヒニ氣色ハミヘタゾ。日西斜ヲ欲亡タトヘタゾ。二ノ句ハ亂ヲコツテ。隋ノ亡ビタル後ノ體ヲ云ゾ。竹浦風起テ亂ニタトヘタゾ。鴈弄沙ヲハ。隋亡テ。煬帝ノ宮殿ノトハ。百姓ノスミカトナツタルニ。タトヘタゾ。サテ三四ノ句ノ意ハ。煬帝ノ遺跡ハ。只古城ノアバカリゾ。宮殿ハ。コトククヤブレハテ。宮中ニウヘシ芳草トモハ。皆百姓ノ家ニツラナリテアルゾ。ナゼニト云ニ。古城ノアタリニハ。今ハ百姓ドモガスムホドニゾ。此詩ハ。全篇賦ゾ。心ニ比ガアルゾ。毛詩ノ古注。義ナラバ。比トミヘキ。新注ノ義ナラバ。賦ニテゾ。

○綺岫宮

王建

玉樓傾側粉墻空

重疊青山遠 故宮

武帝去來紅袖盡

野花黃蝶領春風

玉樓ノ昔ノ結構ナル。玉樓トモハウチカタムイテ。粉墻ノシラカベモナクナリ。只イクラモガサナリタル青山ハカリ。昔ニカワラズ。故宮ノ陳迹ヲメグリテアルゾ。○武帝ノ武帝ハ漢武帝ゾ。玄宗ヲモ。武帝ト云タル子細アレトモ。當代ノ君ノ事ヲ云ヌモノチヤホトニ。コハ漢ノ武帝ヲ云テ。サテ底心ニハ。玄宗ヲ云ゾ。サテ又詩ノ意ハ。武帝崩御シ。去ラレテヨリ。コノカタハ。紅袖ノ美人ドモハツキハテ。宮花ハ。野花ノヤウニ。ツテ春風ノ時分ニ。黃蝶ガ野花ヲ我物ニメ。管領シタトゾ。此詩ハ。變風ノ體ゾ。前朝ヲ諷メ。當今ヲイサメタゾ。宮殿ヲ結構シ。美人ヲタクワユル事ヲ諷シタソ。全篇賦ゾ。四ノ句ニハ。比ヲ含タソ。

○送三藏歸西域

李洞

三藏トハ。經ヲ脩多羅藏ト云ヒ。律ヲ毘尼藏ト云ヒ。論ヲ阿毗曇藏ト云ヒ。并テ經律論ノ三藏ニ依

テ行スルヲ三藏法師ト云ゾ

十萬里程多少難

沙中彈舌授降龍

五天到日頭應旨

月落長安半夜鐘

十萬ノ一長安ノ西門ヨリ天竺ノ迦毘羅城ノ東門ニテハ十萬八千里アルゾハ大ニ數ヲアゲテ十萬里ト云々ソ。此遠路ヲエリクト歸ラシモフハイカホドノ難義アラフゾ辛苦中々ニ云ニ不足コトソ。流沙葱嶺ト云難義ノ處ドモアリ其流沙ト云處ハ沙ヲ風ガ吹タテ目モロモアカレヌゾサルホドニ方角ヲ不知ノ人ガ路ニ迷ゾ人ノ死タルヤレ頭ヲトツテアツメ置テソレヲレニ透ルゾスサマシキ處ソ昔玄奘三藏王彈舌念梵語心經授龍透ラレト云ソ今此三藏モ行體ガコト十人チヤホドニ其様ニ無為ニ下ラバトアラフゾサリナカレヨイ辛苦アラフ尋常ノ事テアルマシトソ流沙ハ天竺ヘ行路也最多難博物志曰燉煌西渡流

沙ヲ往外國千餘里中無水時有伏流處人不
能知索駝知水脉過其處輒停不行以足踏地
人掘之輒得水又云流沙數百里夏日多熱
風爲行旅之患其風欲至唯老駝知之即預
鳴而聚之埋其口於沙中人以爲候即以檀
掩鼻口其風迅速頃臾即過不尔則至危斃
五天一東天竺西天竺南天竺北天竺中天
竺トテ五ノ天竺アルゾ上ニ云ヤウニ路ノ遠サト云ヒ辛
苦ト云ヒ天竺ヘ行ツカシモフ時ハ頭ガツ白ニアラフゾ
サテ我ハ長安ニテ半夜ノ鐘ノ鳴ラン時ハ分ハイツモ想
像申サントソ何時最是思君處月入斜窓曉寺
鐘ト作タモ此意ソ。漁庵ノ說ニ第一ヨリ第三マデハ
李涪カドメタソ出家兒ハドコモ本分ノ家山ナリ必
シモ本土ヲモフヘカラスニ世ラレフノハルク路ノトラサト
云ヒ辛苦ト云ヒ天竺ヘ御カヘリアツテ無用ゾサレバト
テ少キ年ニモアラス天竺ヘ行ツキタラハコロハ白髮ニナ
リタラハホドニ接物利生モウハヤサレアルコトイソサリトテ

ハ御トミリアレトトメタソ。サアルヲリニドコニヤラ。曉ノ鐘ヲ
ツキタゾ。ソコニテ。三下藏ノイヤハヤ。夜モアクルホトニミカリタ。ニト
云レタゾ。サテ李洞ガ別ヲレニミ。タトヘ御カヘリアルトモ。ミチ
トトミマリテ。御物ガタリモ。ソロヘタ。今ツ鐘ハ。半夜ノ鐘ニ
テソロト云タト。私云。此詩ハ變小雅ノ体ソ。三下藏ガ
事ト。李洞カ心事ト。正言レタホドニソ。全篇賦ソ。

已前共三首

第三句不喚而第四句
其意者也

○長信秋詞

王昌齡

長信宮ハ成帝ノ皇太后ノ宮也。班婕妤好ガ寵
ヲト口ヘテ。皇太后ニミツカワレタ處ソ。日本ニテ。ニ
宮ト云ハ。皇宮。皇后宮。皇太后宮ソ。皇宮ハキヤ
キノ宮也。皇后宮ハ王ノ母ノ宮ソ。皇太后宮ハ
王ノ祖母ノ宮ソ。シカラ。長信宮ノ漢ノ成帝ノ祖
母ノ宮歟。秋トハ。婕妤好ガステラレシ時ヲ云タソ。

奉帚平明金殿開

且將團扇共徘徊

玉顏不及寒鴉色

猶帶昭陽日影來

奉帚ノ心田ノ義ニ奉ハ供奉ソ。持帚洒掃スルモノ
ヲ奉帚ト云ソ。平明トハ黎明ノ心ソ。夜ノアクルコ
ロライヨリ。帚ヲ把テ。太后ノ宮テ。金殿ヲ開テ。洒掃ノミ
ヤツカフタソ。サシモ。コノホトニテ。寵ヲ得タル婕妤好ガ。凡ノ宮
女ト同ク。洒掃シマワシハソノ心ノ中ヲモヒヤラレタソ。團
扇モ。婕妤好ガ怨ヲ託メ。團扇ノ歌ヲ作りタ。ホドニトリワケ
用ヒタソ。サテ秋詞ト云ニ。一入面白ソ。扇ハ秋ステラル
ル物チヤ。ホトニソ。且ハ。扇ノ心テ面白ソ。更ニ本意テ
ハナケレ。厄葛モ。カツクニテ。日月ヲ送ル心ソ。共ニトハ。衆女
ト。共ニト云。義ソ。徘徊ト。夕チモトルト。ヨムソ。昨日マテハ。寵ヲ
ヨシタソ。常ニハ。徘徊ト。夕チモトルト。ヨムソ。昨日マテハ。寵ヲ
得テ。衆女ノ上ニアリレカイツノ間ガ。寵ヲ失メ。衆女ト
同シ。ヤウニ。夕チモトルト云。心ソ。○玉顏ノ言ハ。我が王
顔ハ。イカナレバ。アノ色ク口鴉ニサヘ。ソトリギヤ。ヨクセニト。イハバ
寒鴉ハ。君ノツ子ニ。ミシス。昭陽ノ宮ノ日影ヲ。帶ルカ。我

ハ昭陽宮へ。近キダニ。正セヌ。ホドニソ。私云此詩ハ。變風ノ体ソ。班女ガ趙飛燕ト。趙昭儀トガ。兄ノ弟ニ寵ヲウバワレテ。長信宮ニツカヘテ。イルヲ。已ガ賤セラレタルニ。タトヘテ。君ヲウラニ。世ヲ諷ジタソ。王昌齡ハシメハ。校書郎タツレカ。後ニハ龍標ノ尉官ニ賤セラレタルホドニ。班女ガ長信宮ニ奉帚メ。ミヤツカヘシヲ。已カ尉官ニナリタルニ。タトヘ。班女ガ玉顔ヲ。已ガオ調ノ美ナルニ。タトヘ。寒鴉ヲ。不才ノ人ノ。朝廷ニアルニ。タトヘ。日影ヲ。君ノ恩光ニ。タトヘ。タソ。サテ班女ガ上ニテモ。寒鴉ノ昭陽ノ日影ヲ。フテ。趙昭儀ガ。昭陽ノ舎ニイテ。恩光ヲ。フニ。タトヘ。タソ。帶ノ字ヲ。ソユルト。ヨシダホドニ。ラフトハ。身ニゾユルト云。心ソ。寒鴉ノ身ニ。日影ヲ。ソヘ。タト云。義ソ。サテ三ノ句ノ。玉顔ハ。班女カ自作ル詩ナラハ。イワレシキ詞ナレト。バカラ王昌齡カ。ツクルホトニ。サテ玉顔ト云タソ。サテ此詩ハ。全篇賦ソ。比ヲ。フクニ。タソ。○オ子傳曰。王昌齡字少伯。太原人。開元十五年。李嶷榜進士。授汜水尉。又中宏詞。遷校書郎。後以不護細行。貶龍標

尉。以刀火之際。歸鄉里。為刺史。間立曉所忌。而殺。後張鎬按軍河南。曉愆期。將戮之。辭以親老。乞恕。鎬曰。王昌齡之親。欲與誰養乎。曉大慚。泪。

○吳城覽古

吳王舊跡ヲ見云

陳羽

吳王舊國水烟空

香徑無人蘭葉紅

春色似憐歌舞地

年々先發館娃宮

吳王昔具土ノ全盛ノ時ハ。サモイカメシカリツルカ。今ハ。ラル事ニナリ。水煙ノミナルツ子ノ處ニ。ミレバ。山ハ。山。水ハ。水ト見ル。ミテ。チヤカ。舊宮ノアト。思ヘバ。昔ガ。ラモワレテ。水モ。煙モ。空ク。ミヘテ。カナシキゾ。賞スル人モ。ナケレハ。ツ香徑ハ。採香徑。ソ。蘭ヤナト。香キカラリ。クサヲ。種タル徑ソ。西施ニ。香草ヲ。トラセタル處ヲ。云ツコニモ。今ハ。人ノ透ル。フモナク。只昔ノチゴリトテ。公蘭葉ノ紅ナ。ハカリ。葉トハ。子葉

ノ蓮華ナド、云。ヤウナルツレシ。蘭ノ花ノ葉ノ埤一推ニ青
蒼、至秋ニ而紫々々、蘭、至秋ニ而紅トアルホトニ、蘭ノ花
カ始ハ紫ナリシガ、至秋ニ而紅ト云ヘバ、コトサラ。紅ノ字カ
面白ク昔ハ西ノ施ガ採テ蘭、アツビシカ。今ハト人モ、ナイホ
トニ、秋ニツテ、紅ニナルニテ、衰ヘハテ、アルト云ヘハ、感慨カ
一入ヲ、キノツレニモナシ。花ナレハ紅ト云タマテ、モヨイソ
紅、蘭ト云モアルホトニツ。○春色一、只春色ノミ昔吳
王ノ西ノ施ヲ愛メ、歌ツ、コフツセシ地ヲ、アワレムヤラフ。西ノ施
ヲ、カレシ館ニ、姓ノ宮ノ邊ニ、公年々ニ、一、番ニ、花カ開クト
ソ。春色ハ、即、花ヲ云ソ、憐ムト、アワレニ、ジラト云、心モアリ
憐ノ字ヲ、モシロカルト、和訓シタホトニ、ヲ、モシロイト、モフト
云、心モアルソ。此詩ハ、變ノ風ノ體ノ前朝ヲ、諷メ、當今
ヲ、諫メタツ

○江南意 于鵲ガヤウヤク諸府ノ從事トナツテ、江湖

ルホトニ、江南ノ意ト、題ヲ、ツイタツ
女ノ意ニ、ナリカワツテ、作シタツ

于鵲

閑向江邊採白蘋

還随女伴賽江神

衆中不敢分明語

暗擲金錢卜逐人

閑向一此詩ハ、女ガ夫ヲ、コロタル体ヲ、云タツ。江南ノ
邊テハ、神ヲ、信メ、ヨロツノ事ヲ、神ニ、イノルソ、イノリ、事カ、カ、ナ
ハ、白蘋ヲ、トツテ、神ニ、ズ、メ、テ、カ、ヘリ、コ、ラ、ス、ル、ソ。賽トハ、報
賽トテ、神ニ、祈シ、事カ、カ、ナ、イ、ソ、ノ、禮ニ、神ヲ、マ、ツ、ル、ヲ、云、ソ。
此、女、ハ、レ、メ、我、カ、ラ、モ、フ、人、ノ、邊、成、ニ、從、テ、行、テ、ラ、ソ、ク、歸、ル
ヲ、カ、ナ、シ、ミ、テ、神ニ、祈ケ、レ、居、ソ、ノ、リ、ヤ、ウ、モ、ナ、カ、リ、レ、ソ。今、ハ、衆、
女、ニ、イ、ザ、ナ、ウ、レ、テ、又、江、神ニ、詣、シ、タ、ツ。衆、女、ハ、神ニ、祈、リ、シ
事カ、カ、ナ、ヒ、タル、ヤ、ラ、シ、意、マ、メ、イ、ツ、キ、テ、白、蘋、ヲ、ト、ツ、テ、江、神
ニ、ガ、ヘ、リ、ミ、フ、レ、セ、シ、ト、ス、ル、ソ。我、カ、マ、フ、セ、シ、事カ、カ、ナ、ワ、又、ホ、ト、ニ、意
マ、メ、ニ、モ、ナ、キ、ユ、ヘ、ニ、閑、ニ、白、蘋、ヲ、ト、ツ、タ、ツ。サ、テ、江、神ニ、ガ、ヘ、リ、ミ
フ、レ、ス、ベ、キ、子、細、ハ、ナ、ケ、レ、居、衆、女、ノ、ナ、ミ、ニ、ガ、ヘ、リ、ミ、フ、レ、ラ、シ、タ、ツ。
世、ミ、ジ、キ、ヲ、ス、ル、ホ、ト、ニ、還、テ、ト、云、タ、ツ。○衆、中、一、我、カ、ラ、モ、フ
人、ハ、ア、ラ、ワ、ニ、云、ベ、キ、人、ニ、ア、ラ、ザ、ル、ホ、ト、ニ、衆、中、ニ、ガ、カ、タ、ラ、ヌ、ソ。

サテウワノツラノヤウニ。金一錢ヲチケウツテ。遠人ハイツゴロカ
ヘラニヤウラナフテタマヘトテ。ト人ヲタノミテ。ミ千人ノウラナイ
ヲ。シタツ。神社ノアタリニハ。必ウラヤサニガ。多キモノノ易ニ
擲一錢ノ占ガアルホドニサテ擲一錢上。シタツ。擲ニ下。人ニ
トラセタツ。此詩ハ。寒風ノ體ノ全篇賦ヲサテ于鶴ガ
才者アリテ。シカモ忠勤ノ志ノ深ヲ。女ノツトヲ思フニ及
トヘタツ。于鶴ハ。俊才ナル者ナリシカトモ。終ニシカノ官
ニハナラナシタツ。履歷ニニニヘタツ

○閑情

女ガ夫ノ留守ニイテサロレクソ夫

孟遲

山上有山歸不得

湘江暮雨鷓鴣飛

薜蘿亦是王孫草

莫送春香入客衣

山上―此詩ハ藏詠ノ體ノ一フ句藏出字ヲ二フ句
藏行木不得三字ヲ三フ句藏當歸二字ヲ古樂府
ノ體ノ全篇婦夫ヲコヒタル體ノサテ詩ノ意ハ吾ガ夫

ハ。山又 山ヲウチコヘテヨツニ居テ歸ルヲガツキツカ、ルヲリ
フシゴロヒキ人ハ不來ノ方ナレキニ。湘江ノ暮ツカタニ。小
雨フリケルニ。鳴鳥ハ十二鳥ツト見タレバ。鷓鴣ガ飛タツ。サ
テハサキニ啼タル聲ハ。行不得哥々テアラフ。是ホドアケ
テモグレテモ。夫ハイツカ歸ルト待トモヲソキニ。何ソセイミク
レク。行木不得トナキ事ハソ。是ニツケテモナラ悲キトツサテ一
ノ句ハ。夫ノ出タルヲ云ソ。山上 有山ハ。出ノ字ツ

薜蘿亦是王孫草。當歸ノ。王孫草ハ。不歸ヲ言ハサテ
吾ガ夫イツカヘルヘキツ。此ニアル薜蘿ハ。當歸草トメテタ
キ草ツ。此草ノ。春香ヲ風ニ吹クヲクラセテ。夫ノ客ノ夜ニ。
入シメタラバ。夫ハ早ク。歸ベキヲサレドモ。自然王孫草ノ
不歸ニテモ。アリカセズラシ。不歸草ノ春香ヲ客ノ衣ニ
入シメタラバ。イト、ガヘルレキホトニ。レヨセ。春香ヲ客ノ衣
ニ入シムルヲイヤトツ。サテ薜蘿ト云ニ。王孫草ト云フハ
當歸ト。不歸トノ字ヲカク。云々初ヨリ古樂府ノ体
ヲ用タル古樂府云。薜蘿。砧。今何在山上更有山何
日。太刀頭破鏡飛上天。私云。砧ヲ薜蘿。砧ト云ツ

硤ハワラウチ石ソ。藁ハワラソ。硤ハ石ソ。硤ノ字ヲ石ヲ去
レハ。夫トナルノ山ノ上ノ山ハ。出ソ。太ノ刀ハ。夕子ヲ夕子ノサキニ
ハ環カアルノ環ハ。還ソ。破鏡ハ。月ノカクルヲ云ソ。言ハ。夫
出タルサテイツゴロカヘラフツナレバ。十六七日ノ時分ニ。
還ラレト云タソ。サテ本詩ハ。變ノ風ノ體ソ。全篇賦ソ。婦
ノ夫ヲ思フ意ヲ以テ。已ガ。於君忠勤アルニヨソヘタソ。
私云。藁蕪ハ。當歸テハ。ナイソ。當歸ニ似タモノソ。韻會
曰。芎藭。江。薤。根也。江。薤。一名。藁蕪。博物志謂
芎藭。苗曰。江。薤。根曰。藁蕪。增韻曰。文。無。藥。名。
古今注云。相別贈之。以文。無。文。無。一名。當歸。又
本草曰。當歸。一名。文。無。古今注。將歸。贈以文。
無。通志云。當歸。葉似。穹。窮。云々。サルホトニ。藁蕪
ハ。芎藭ノ苗ゾ。當歸ノ葉ガ。芎藭ニ似タメサテ詩ノ意
ハ。藁蕪ノ葉ト。當歸ノ葉ガ。相似タホトニソノ春香ヲ。
風ニ吹レ送セテ。客衣ニ入レメタク思レガイヤク若クハ。不
歸ニテカアラニスニレヨセン。客衣ニ入レハイヤナトソ。

○曲江春草

谷ガ未ノ第時ノ作ソ。及第シタ人
夕子ハ。杏。花ノ宴ヲ。夕マワリ車ニソリ
テ。或ハ名花ナトス。夕子ハ。夕マワリ。我ハ。華マデハ。
ヲヨバヌホトニ。世メテ。春草ヲ愛セントテ。曲江ノ春草ヲ
詠シタソ。曲江ハ。及第シタ
ル人ノ宴ノシタマフ處ソ
鄭谷

花
落
江
隄
簇
暖
烟
香
輪
莫
輾
青
々
破

雨
餘
草
色
遠
相
連
留
與
遊
人
一
醉
眠

花落ノ春ノ末ニ花トモノ後ニ江隄ニハ暖煙ガム
ラカリタカト見タレハ。雨ノ餘ノ草ノ色カ。遠ク連リ夕子ヤヨサテ
ヨク第一句ヨリ。草ノ色ヲ云出シタソ。○香輪ノ草ノ色
ノ字ヨリ。作出タソ。言ハ。京師ノ大名權門セ及第ノ
人夕子ヘ申ス御車ニメレテ。サメキタマフトモ。此青々タル
草ヲ。キレリヤブリタマフナ。世ニト云ハ。我ラゴトキノ。貧賤
ナル者ハ。花マデハ。ヲヨバヌホトニ。此春草ヲ愛ソ。酒ヲモクミ
ナクサミソソノ。後ハ。草ヲ座トメ。一醉眠セフ。ホトニソソノ夕

メチヤホトニ。ギレリ。ヤブラス。メチトド、メテライテ。遊人ニ。與テ
一醉。眠。せ。シメタ。ヘトツ。サテ此。詩。ハ。變。風。ノ。體。ノ。全。篇。
賦。ノ。詩。文。ニ。シカ。ト。熱。世。又。モノ。凡。カ。及。第。シ。タル。ヲ。諷。シ。タ。ツ。
此。詩。ハ。詠。物。ノ。始。ヨリ。曲。江。春。草。ト。題。ヲ。定。テ。作。タ。ツ。
○山路見花
崔魯時世不遇ニメアナタコナタ
蕩スルトテ山路ニテ花ヲ見テ詠シ
タツサルホトニ詠物ノ詩ツ

崔魯

曉紅輕折露香新

獨立空山冷笑春

春意自知無主惜

恣風吹逐馬蹄塵

曉紅一曉ノ時一分ニ山路ヲトラルトテ花ヲ見タツ時
二用ヒラレヌ身チヤホトニ路ヲモイワカズ山路ニヒサレクト
トマリテツラク華ヲ見タツ輕折トハヤスクト開ク意ソ。只
今テメツホミニアリシ華ガチヤツトノ間ニヤスクト開タソ事
ニ於テヲソキノ重ト去ソ此華ハ早ク開タホトニ輕クヒラ

クト云ソ。又花ノ日ニテラサレタ時ハシモクミユルソ。曉ノ時
分ハイキトソ輕クミユルゾサテソノ花ニシキタル露モカフハ
シクメ新ナルソソコニテ崔ガ獨リ空山人モナキ處テ春
ヲ冷笑シタツ。冷笑トハニカワライト云義ソヘシレユノ。笑ヲ
云ソ。冷笑シタル子細ヲ三ノ四ノ句テ云タソ。○春意
一ノ句ニ云ヤウニ色モ香モ新ニメ世ニタグイナキ花
ナレ。山路ニアリテシム主人ガナキヲ春ノ意ニ知タヤ
ラフ。風ヲホシイマニ吹タイヤウニ吹テ此花ヲ吹チラン。
馬蹄ノ塵ヲワシメタソアラシカレノ春トノヤ。天道ハ物
ヲヘタテヌトシモフタレバサハナイヨ。京ニテ人ノ賞。詭スル花
ヲハ吹シトサヌカ山路ノ花ヲバ吹落メ馬蹄ノチリトナス
ハ春意ニハヒキヘンバガアルトミヘタアラシカレノ春ノ意ヤ
トソ。此詩ハ變風ノ體ノ崔魯ハ詩ノ名人ナレ。酒失
アル故ニ世ニ用ヒラレヌソラシテ世ヲ諷シタソ

已前共六首

第三句深入情思者ソ

○逢入京使

岑參

岑參ハ天寶中ニ及第メ關西ノ節度判官トナ
リ又嘉州ノ刺史トナツタフモアルゾシカラハ關西ヘ下
ル三千ニテ作十九ベシ才子傳ニモ參系佐戎幕征
來鞍馬烽塵間十餘載極征行離別之情
城障塞堡無不經行トアルホトニ十二サハ父ビラシタ
モノゾ其時分ノ作十九ヘキソ

故園東望路漫漫

雙袖龍鍾淚不乾

馬上相逢無紙筆

憑君傳語報平安

故園一京へ上ル人ニ路ニテユキアフテ吾意ノ程ヲア
ラシレベテ送リタル詩ヲサテ吾ハ西へ行ケハ故園ハ東
ニアルゾアラユヒレノ京ヤトテ東ノ方ヲノゾハ千里萬
里路漫漫トハルカナルゾシニヨリテ袖モシホルバカリニテ
淚ノ乾ク間モナキノ龍鍾ハ注ニ三ハタノサテ和訓ニハウ
チシラルトヨシタソ才子傳ニ岑參ハ南陽人ナリト云テ
サテ其末ニ別業在杜陵山中記シタホトニ故園ト

ハ杜陵ヲ指タソ杜陵ハ長安ニアルゾ長安ハ即東
京ゾサテ岑參カ故郷ハ南陽ゾ杜陵ニ別業アルホト
ニ故園ハ杜陵ノ○馬上上ニユイツルヤウニアケクシ
故園ノユカレキヲリフシニ華ニ京へ上ル人ニ逢タソサラハ
フミシ故郷ヘツカワサントシモフタソ又ソコニテ思ヤウハソノ
人へ文ヲツカワノカノ人へヤラヌモアリ一ツカクトモ吾意ノ
ツカワスヘキ方ハイカホトモアリ文一ツカクトモ吾意ノ
ホトヲカクナラバ一日二日ニハツキシヨセシ文ヲモル
マイト思カヒテ紙筆ナキニカツケテ文ヲヤラヌソサテ言ハ
キニ御使ニイリアフタホトニフミラ一ツ故園ヘツタヘント
ゾンスレハ御覽せラル如ク馬上上ノ事ナレハ紙筆モヤキ
ホトニソソレナカラ傳言申サントテ使ノソバニヨリタルガ淚
ニムセヒテ思意ノホトハ云ニソヨバヌソニチヤウソコマテトサ
ヘ云ヒエスノ今テハ命ナカラヘタトフセラレテタビタヘト
ナクク云テ別シタト云意ヲサテフミラツタヘサレ處ニ不盡
ノ意カアルゾ心ノ地ノホトヲモヒラシテアワレナソ此詩ハ變
小雅ノ体ノ心ノ中ノコトヲ正言シタホトニソ全篇補賦

ソ○才子傳曰。岑參南陽人。天寶三年及第。杜鴻漸表置安西幕府。別業在杜陵山中。後終于蜀云々。

○送客之上黨 於長安作上黨 韓翃 在潞州也

官柳青々匹馬嘶

回風暮雨入銅鞮

佳期別在春山裏

應是人參五葉齊

官柳一官柳ノ字ハ陶侃カラ始ツタソシハ武昌ノ官柳也。此ハ京師ノ官柳也。柳ト云ヘバ送行ノ意ガアルソ。時分ハイツツト云ヘバ春ノ柳ノ青々トシタル時ゾハヤウツタニトテ馬ニ鞍ヲイテヒツタテタシハ馬モイサミテイバイワルソユレキ體ソ祝メ云々ソサフアレ。送行ノ人々チア一タアリナコリノ盃ヲアタタコナタヘサレツサレツスルホトニヤフヤク日モバヤ暮ツカクニナリタソ。リフレ回風ノツヅ風カ吹テ小雨カフルソソノ時分ニ各ヘイトコイシメ上黨

一行路ノ銅鞮ノ方ヘシモムカレタソ。入トハ歸入ノ意ヲモムクト云義ソ○佳期ノ今チユキタマフ上黨コソ。名譽ノ人參ノ道地ヨガハル處ヘユカシマフホトニ佳期ト云ノ人參ハ三極五葉トテ上品ハ五葉アルソ。五葉カ齊シク生スレバニナリサテ此人參ヲ採テ能ク養生ノ長生ニテ御久アレ。今ノ世ノ蒼生ヲスクワズル人ハ御内ナラテハナイホトニ自愛保重アレトソ。此詩ハ變小雅ノ體ソ。全篇賦ソ。二ノ句ニハ世ヲソシル意アリ。回風ハ亂ヲソシレリ暮雨ハ以テ世ノ暗昧ニタトヘタリサテ變小雅チヤホトニソシレテ正ニ歸セシメタメソ。

○病中遣妓 司空曙

司空曙ハ本ヨリ貧ナリシガ特ニ病中ニテ朝夕ノ供給サヘナリカクキニヨツテ愛難一人アリシニトテヲヤリテ出ス時ノ詩ソ才子傳曰司空曙字文明廣平人也磊落有奇才。韋阜節度劔南辟致幕府授洛陽主簿。未幾遷長林丞。累

官左拾遺終水部即中與李約負外至交
性耿介不干權要家無聲石晏如也常病
中不給遺其愛姬也云々

萬事傷心在目前

一身憔悴對花眠

黃金用盡教歌舞

留與他人樂少年

萬事一言八病中ノ事ナシハ萬事ニツケテ心フイタマ
レヌ事ナイツ目前ニアルホトノ物ハミナ機ニアワヌ并
テ我一身ハ憔悴トカシクハテクタヒレタホト花ヲミテ
モシモレロク思ワスメ花ニ打向テ眠ルテ花ヲモ愛セハ
コソ歌ツ舞ツ并セテ我モナクサミ妓ヲモタノシマレムベケレサ
テ我身ハアスヲモレラヌホトニ今日存命ノ中ニ遺恨
モナクイトマヲヤルヲ妓モウラミニハヲモヒソトソ○黃金一
平生黃金ヲ用ヒソクン舞衫歌扇ヲヨロツ道具ヲ
トノヘテトラセ伶人ヲタノミテ歌舞ヲ教ヘヲキレカトモ今
ハ明目ヲ期セサル體ヲホトニイキカイノ中ニイトマヲハル

ソ他人ノ處へ行テ少キ人ノ寵ヲモシトモニ少年ノ々
ノレミヲナセ吾コソ老病ノ身ナシハ少年チヤホトニ
ソ留與他人トハ吾ハワカテ死シサルベキホトニ汝ヲハ留
メテ他人ニアタユルト云義ソ此詩ハ變小雅ノ類ノ已
ガ心中ノコトヲ正言シ彼妓女ヲ送行シタホトニソ
全篇賦ソ

○華清宮

王建

酒慢高樓一百家

宮前楊柳寺前花

內園分得温湯水

二月中旬已進瓜

酒慢一酒慢ト酒宴ヲ慢幕シウチタル高樓カア
ソココニ一百家ハカリアルソ并テ宮前ニハ楊柳カウチ
亂テアリ寺前ニハ花ガサキ亂テ處カラ一入面白イソ
入間ノ榮華ヲキワメ樂ヲキワムルコニアリト見ヘタソ
寺ハ司農寺ナト云類ニテ官人ノヲル處ソ

内園一華清宮カラ温十九湯名内園へカケ入テ瓜
ヲツクリタルホトニ一月月中旬旬比ニハ瓜カ熟レタソサテ
ソノ瓜ヲ玄宗ヲ揚貴妃ニスメタソ上ハホムルウテ底
ニハ調シタソサレホトニ此詩ハ變風ノ体ソ先ノ玄宗
ヲ諷メ當今スイサメタソ

○題宣州開元寺

杜牧

松寺曾同一鶴棲

夜深臺殿月高低

何人為倚東樓柱

正是千山雪漲溪

松寺一松寺ト云ニツイテ一鶴一云タソ昔レ此寺ニ
遊々時ハ一女ヲ携テ宿セシモノヲトソサテソノ時ハ夜フケ
テ見シハ臺殿カタカケレハ月モ高ク臺殿カ低ケレハ月
モ低クニハ意ニガナヒテ面白カリツルト今ヲモヒイタシタソ
何人一サテ今夜ハ何人カ我トモニ柱ニヨラニヤト
云ニ千山ノ雪カ溪ニミキソテサレキテトソ此詩ハ變

小雅ノ類ノ全篇賦ソ○開元寺ハ唐ノ開元年
中ニタツタ寺ソ禪宗ノ寺ソ靈徹上人ナドモ宣州開
元寺ニ住セラレヌ宗派ニモ普燈十トニモ開元寺ニ
住セラレタ祖師カナルソ善樂釋集曰昔唐玄宗皇
帝問左街僧錄神光法師曰佛於衆生有何
恩德致使捨君親棄妻子而師事之詎若有
理朕當建立說若無理朕當削除神光奏曰
臣啓陛下佛於衆生恩遍天地明逾日月德
重父母義越君臣帝曰天地日月具造化之
功父母君臣具生成之功何以言佛先過此
乎更宜分拆不可訛謬神光曰天只能蓋不
能載地只能載不能蓋日則照晝不照夜月
則夜朗而晝昏父則能生不能養母只能養
不能生君王有道臣僚則忠天下太平五穀
豐登以此而推德則不全且佛於衆生恩則
不尠論蓋則四生普覆論載則六道俱乘論
明則那曜十方論朗則光輝三有論慈則提

夜苦惱論悲則度脫幽冥論聖則衆聖之王
論神則六通自在所以存亡普救貴賤皆獲
惟願皇帝迴心敬佛帝聞師奏龍顏大悅曰
佛恩如此非師莫宜朕願迴心生々敬佛仍
出勅文天下軍州各造一寺自開元云々
才子傳曰靈徹上人姓陽氏字澄源會稽人
貞元中西遊京師名振天下元和十一年終
於宜州開元寺年七十有一云々

○山行

此詩公杜牧が湖州ノ守護タツレ時ノ作ノ山行
ノ體ヲ題メ已カ心事ヲノヘタツ

寒山石徑斜

白雲生處有人家

停車坐愛楓林晚

霜葉紅於二月花

遠上寒山石徑斜 白雲生處有人家
停車坐愛楓林晚 霜葉紅於二月花

寒山石徑斜
石徑ヲ朝
ニ上ル
雲生處
小女ノ
湖州ニ

霜葉紅於二月花
小女ノ
湖州ニ

云絶巔ニアホリタノサテクノ山路公石ガ多テシカモホソニチ
二三斜カタニアツタソ。絶巔ヨリ四方ヲ見タレバ人居ハハ
ルカニベダツテ見ヘヌソアソコノ邊ニ白雲ガ生スルハサタ
メテアノアタリニコソノ人寡ハアルヲト推量シタツ
停車ノ山ノ絶巔ヨリ下リテ車ニウキツテ行トシタレ
ハコ、ナル林ニ紅楓カアルヲリフシ暮ツカタニテ夕陽ニ
映メ下段ミゴトナルソサテ心ガチニトナクソ、ロニ此紅楓ニ
ウツリタルホトニ車ヲトメテ愛當スレタソツクミレハ是ハ霜
葉ニテ老タル葉ソシカレモソノ色ハナヲ二月ノ時ノ分ノ
妖美ナル花ヨリモ紅ニシテ見事チヤソサテ向面ノウロツカ
タハカウソソコ意ハ別ニアルソ昔杜牧於湖州ビニツラ
結タル十ニエア小女ヲ見タソツラミレバ真ノ國色チヤ
ソサルホトニ兼テ約束シタソ十年ニシテ必ズ來テ此州ノ
守護トナツテ迎ヘトルベキソ若シ十年スギタラバ別ニ嫁セ
ヨト云タソソノ後十四年ニシテ守護トナツテ湖州へ行タ
レバモトノ小女ハハ別ニ嫁メニ離ラマフケタソソレヲ召
テチニトテ約束ヲカヘタソト云タレバ十年ニテ待マイラセ

三本

タレ也。來リタマワヌホトニ。世テ他夫ニ嫁シタト云々。杜牧
是。非ニヲヨハヌ。詩ツクツテ。トセテ。カヘシタ。フガアル。此
詩。テソコ。意ニハ。彼ノ。女ノ。事ヲ。クミタ。ソ。一ノ。句ノ。寒。山ハ
朝。廷ニ。タトヘ。石。徑ヲ。朝。廷ノ。深。遠ニ。タトヘ。二ノ。句ノ。白
雲。生。處。ヲ。湖。州ニ。タトヘ。タ。ソ。サ。テ。言ハ。此。十。年ノ。間ハ。朝
廷。ヲ。ク。フ。カ。キ。處。ヘ。ツ。カ。ヘ。テ。ア。ツ。シ。中。ニ。モ。ツ。子。ニ。湖。州ノ。方
向。テ。ア。ノ。白。雲ノ。生。ズル。處ニ。コ。ソ。我。約。束。シ。タル。小。女ノ
家。ハ。ア。ル。ラ。ン。チ。ニ。ト。ソ。早。ク。行。タイ。ト。バ。カ。ル。ヲ。モ。フ。及。ツ。レ。ト。并
テ。三。四。ハ。湖。州。ヘ。守。護。ト。ナ。ツ。テ。行。テ。ノ。事。ソ。紅。葉。ヲ。彼
他。夫ニ。嫁。シ。タル。女ニ。タトヘ。花。ヲ。世。上ノ。未。嫁。美。色ニ。
タトヘ。タ。ソ。言ハ。我。今。昔。ヲ。ク。ソ。ク。セ。シ。小。女。ヲ。ミ。タ。レ。バ。八。十。年
フ。ケ。タ。ソ。サ。レ。ト。モ。ソ。ノ。顔。色ハ。世。上ノ。ワ。カ。キ。女。ト。モ。ヨ。リ。ハ。ル
ク。ミ。タ。ト。ソ。此。上。ニ。又。已。カ。才。調ノ。美。ト。見。解ノ。高。キ。フ
ノ。意。ニ。ブ。ク。ミ。タ。ソ。言ハ。我。見。解ハ。寒。山ノ。高。ノ。石。徑ノ。斜
十。九。ガ。如。ク。メ。ヲ。ヨ。フ。モ。ナ。キ。ソ。サ。テ。白。雲ノ。生。ズル。處ニ。人
家。ノ。ア。ル。ヤ。ウ。ニ。世。上ノ。モ。ソ。見。解ハ。ハ。ル。ク。我。ヨ。リ。下。ニ。
我。見。解ニ。ハ。ヨ。ツ。テ。モ。ツ。カ。タ。ト。ソ。サ。テ。又。我。八。年。老。タ。レ。也。才

調ノ美ナルハ。世上ノワカキ人ヨリモヤ。ミ。タト云義ソ
坐。愛。者。無。故。而。愛。之。義。也。文。選。蕪。城。賦。曰。孤
蓬。自。振。驚。砂。坐。飛。注。曰。無。故。而。飛。曰。坐。飛。此
詩ハ。變。風ノ。体ヲ。賦。而。比。ノ。才。子。傳。杜。牧。賦。云。太
和。末。往。湖。州。日。成。一。女。子。方。十。餘。歲。約。以。十
年。後。吾。來。典。郡。當。納。之。結。以。金。幣。泊。周。墀。入
相。上。殿。乞。守。湖。州。比。至。已。十。四。年。前。女。子。從
久。兩。離。矣。賦。詩。曰。自。恨。尋。芳。去。較。遲。不。須。惆
悵。怨。芳。時。如。今。風。擺。花。狼。籍。綠。葉。成。陰。子。滿
殺。此。其。大。槩。一。二。云々

○寄山僧 張喬 此僧ヲ請シタレ也。ト云ト 張喬

木道本來無所染

白雲那得有心期

遂公獨刻蓮華漏

猶向山中禮六時

大道一言公這箇 大道ト云モ公染ト云事モナク

淨ト云フモナイ。深淨ノ二法ト云ハ。淨穢ノ二ソ。即
善惡トモ云ヒ。眞妄トモ三ルゾ。淨業。惡業トモ云ゾ。サテ
淨法ト云ハ。菩提涅槃也。染法ト云ハ。無明煩惱也。
此。大道本。來自性ハ全ク。染著ナキモノソ。本ヨリ
菩提カアラハヤ煩悩モ。アラス。其ル上ハ。纒ニ坐。禪修
行ト云ヘハ。ハヤ染著ニブタルソ。若。白雲カ面。白トテ。山
林ヲトメバ。即。深著ノ了。期ハ。アルイソ。一箇無心閑
道久ト云モノハ。可。變。山林モナク。可。避。朝市モナク
有時。孤峯頂。上。盤。結。草庵。有時。十字街。頭。灰
頭。土。面。ナク。禪。僧。テ。公。アレト云。此。僧ノ。山。中。引
籠。坐。禪。バカリメ。世間ニイテ。サレテ。謗。ツタ。メ。白雲。那。得
有。心。期ト云。白雲ヲ守。テ。居。タ。バカリテ。公。心。二了。期。スル
フ。公。アル。ミ。イト云。義ソ。○。遠。公。一。言。公。アラ。ラ。カ。レ。ノ。遠。公
ノ。房。ド。ノ。ヤ。獨。リ。山。中。ニ。ウ。チ。向。テ。蓮。華。漏。ヲ。コ。ソ。ト。ウ。チ
刻。テ。日。夜。六。時。行。道。多。ク。モ。ソ。レ。テ。モ。ツ。メ。イ。テ。念。佛
申。セ。禮。拜。ス。ル。コト。遠。公。ヲ。ソ。レ。ツ。ニ。此。僧ノ。坐。禪。ハ。カリソ。
世。ニ。イ。テ。サ。ル。ニ。タ。ト。ヘ。タ。ソ。サ。レ。モ。禪。僧。ナル。ラ。遠。公。ニ。及。ト。ヘ。タ

爲婦
思フカ
又風
夕上月
夕上月
夕上月
夕上月
夕上月

ハツヨクノレラニトテソ○注漏刻ツ子ノ漏刻ハ一晝夜
ヲ百二十刻ニツモルヲモアリ。百刻ニツモルヲモアルソ。遠
公ノ漏刻ハ十一時ヲ。四十八刻ニツモツタソ。彌陀
ノ。四。十八。願。二。表。ソ。百。二十。刻。ノ。算。用。ハ。ヤ。ス。キ。百
刻。ヲ。十。二。時。ニ。分。ル。ガ。チ。ト。△。ツ。カ。レ。キ。筭。勘。二。抄。忽。毫
釐。ト云フガアルソ。時刻スモルニハ。抄ヨリ始ルソ。一抄
ト云ハ。ソツトノ間ソ。六抄ヲツニテ。一分ニテ。サテ。六分
ヲツニテ。一刻トナス。一晝夜。百刻ノ時ハ。一時ヲ。八
刻。ニ。分。テ。モ。ル。ノ。レ。カ。シ。バ。十。二。時。テ。百。刻。ニ。ア。フ。サ。テ。蓮
華。漏。四。十八。刻ノ時ハ。二時ヲ。四刻ツ。ニ。ノ。十。時。テ。四
十。刻。二。時。テ。二。四。八。刻。テ。十。二。時。合。テ。四。十八。刻。ソ。

倚柱尋思倍惆悵

還到春時別恨生
一場春夢不分明

○寄人

妻ノ處ヘヨスル詩ナリ

張從

三本絶句二

十六

醉憐一言公君キ、タマへ。我身ニ、ハハタアワレナリカア
 九ヨ、ナソト云ニ。常ノ人ハ、風花雪月ニアヒテ、公遊、只ヲ
 催メ、酒ヲクミ。詩ヲ賦メ、意ヲテクサムルカ。我ハサハナクテ、君
 ヲ思フ故ニ。風月ヲ見テモ、多情ガ生メ。愁ニタヘズ。春ニ
 ナレバイト、別レテカ、ヲモワレテ。恨ハカリナリ。サテ我身ハ、十二ト
 セフソトナリ。為トハ。君ヲ思フカタメニト云義ソ。為風月ト
 云ニハ。アラス。君ヲ思フカタメニ。風月ヲ。ニテモ。多情トナレソ
 ソレカハハタアワレナリ。又。風月ヲ。夫婦ノカタラヒニ。又ト
 へタソ。夫ヲ風ニ。タトヘ。婦ヲ月ニ。タトヘ。タソ。不來人ノ中ニ
 風月。由ト出テ。サテ。夫妻ノ事ヲ記シタソ。風月ノ為トハ。
 夫婦ノカタラヒノタメニト云義ソ。○倚柱、一尋思トハ。
 教ニ心主。心所ト云コトアリ。心主ト云ハ。第八識也。
 心王カ。物ヲ縁。起シ出。心所ト云ナリ。心所ハ。心王ノ
 眷屬也。心所。五十一。心ト云フアリ。合。為六十一位。心
 所。五十一。六。分タソ。遍行。五。別境。五。善。十一。煩
 惱。六。隨煩。惱。二十。此位。合。名。染位。不定。四
 此。五十一。心所也。遍行。五。一作。意。心所。二。欄

心所。三。受。心所。四。想。心所。五。思。心所也。別境
 五。一。欲。心所。二。勝。解。心所。三。念。心所。四。定。心
 所。五。惠。心所也。善。十一。一。信。心所。二。精。進。心
 所。三。慙。心所。四。愧。心所。五。無。貪。心所。六。無。嗔
 心所。七。無。癡。心所。八。輕。安。心所。九。不。放。逸。心
 處。十。行。捨。心所。十一。不。害。心所也。煩。惱。六。一。
 貪。心所。二。瞋。心所。三。癡。心所。四。慢。心所。五。疑
 心所。六。惡。見。心所也。隨。煩。惱。二十。隨。煩。惱。亦。名。
 隨。感。一。忿。心所。二。恨。心所。三。惱。心所。四。覆。心
 所。五。誑。心所。六。誑。心所。七。憍。心所。八。害。心所。
 九。嫉。心所。十。慳。心所。十一。無。慙。心所。十二。無
 愧。心所。十三。不。信。心所。十四。懈。怠。心所。十五。
 放。逸。心所。十六。昏。沉。心所。十七。掉。舉。心所。十
 八。失。念。心所。十九。不。正。知。心所。二十。散。亂。心
 所也。不定。四。一。悔。心所。二。睡。眠。心所。三。尋。心
 所。四。伺。心所也。尋。心所。求。心所。念。心所。於。意
 言。境。麁。轉。為。性。安。不。安。住。所。依。為。業。也。思。心

所上遍行位五云其第五心所也。以造作爲
性以驅役爲業謂取境上正因邪因俱因相
違因等相驅入心善等分位即今善等業也。
尋不定四中心所也思遍行五中心處也。ド
モ五十一心處中名也。皆此心ヲ破テラケズハ六
道二輪轉セイテカノフマイゾサテ倚柱尋思トハ尋求
レ造作レ驅役ストテソノトキハカフアツタカカクアツタガナト
トヲモフカ尋思ゾスナワキタツ子テモノヲモフソ惆悵ハモダ
ヘコガルソ又ハラフナケキトモ訓レタゾサラハセメテ夢ニナリ
トモ逢トミバヤトヲモヘバ春ノ夜ハ短ケレハツツトバカリ見
タメサタカニモミ又ソサルホトニ倍スモダヘコガレタソ一
場トハソトノアイタト云義ソ夢ニミタフヲモ柱ニヨツテ尋思レ
タソ此詩ハ變風ノ体ゾ男女交會ノ事ヲノベタホトニ
ソ全篇賦ソ

○已前共八首

第一第二先凡二云テ直其事
サハス到第三句直指其事而
出第四句者也

○過南隣花園

酒家也

雍陶

莫怪頻過有酒家

多情長是惜年華

春風堪賞還堪恨

纔見開花又落花

莫怪一言ハ我が細々酒家ニヨキル事ヲ不審ニナラ
モヒタマヒソ子細カアルヨナニソト云ニ我ハ多情ノ身ニ
テ長時無間愁ノミアルソノ愁トイツハ世上ノ人々
フル功名利欲ノ事ニ公アラス只日月ノ推移年光
ノドメカタキガ愁ナリソノ愁ヲウスレシメズルモノハ酒ニ
レクハナシサルホトニ酒家ニ公ヨキルガマイテアヤシミタマフナ
トモ莫怪公唐人ノ世話ソ○春風ノ上ニユイツルヤウ
ニ年華ヲラシムニツケテ春風ハ可賞コトモアリ可恨入
事モアリナセニトイヘバ春ノ初二花ノ未開時ニ春風ガ
一陣サツトフケバ萬紫千紅ガハラリト開テ見事ナレハ
是春風ノ功作ナリサテ是ハ可賞ソ又春ノナカゴロ千

枝萬朵花ノサキ亂レタルヲアラキカセニハアテジトヲモフヲ
リカラニ。春風ガサツトフケバ。一時ニハラリト散ウスルハス
是春風ノ處爲ナリ是ハウラミ入トコロナリ。サテ此根ヲ
忘レシタメニ酒家ニヨギリテ盃中ノ物ヲ愛スルノミナリカ
ヘスモアヤレミタマフチカレトシ此詩ハ變風ノ體ナリ。世
上ノ人ノ榮華ニラケルヲ調ダツ。全篇賦ソ考。才子
傳。雍陶ハ己カオヲタシテ傲睨ナリシガ後ニハ。薛榮
隱居シタトアルゾシカレバ人ノ榮華ニホコルヲ諷タモ。道
理ソ才子傳。雍陶傳末ニ云。竟辞榮。閑居廬。盡
養病。傲世云々。

○宮詞

杜牧

監宮引出暫開門

隨例須朝不是恩

銀鑰却收金鎖合

月明花落又黃昏

監宮ノ監官トハ三千人ノ宮女ノ奉行ゾ宮女

ノ年老タル者ヲ立ラヒテ以テ司諸宮女ノ出入也。サル
ホトニ。三千人ノ宮女ヲツレテイルゾ其内ヲ見テ留メ
ラルゾ。皇后一人ハイツモツメ衆ゾサルホトニ。皇后ヲバ
專夜籠ト云ゾ留メラル、人ハ其夜ヲ專ニ居ゾ。餘
ノ衆ハヤカテ歸ルソ。宮女ノ故事。嬪妃御進幸。次日日
詣閣謝恩。主者晝其月日於策。蓋有深意。下
云々。カクレルゾカバ耻ル心モアリテ。サノミ瀟亂ナラセジノ
用也。シカルニ宋度宗ハ内ヲ好テ。一日謝恩者。三
十餘人アリタソ。隆國夫人聞之。大驚カシタ。中貴
某人流涕。苦諫。上怒。鞭之。即日掛冠而去。ソ
其人ノ名ヲ史ニ。ソセヌガ惜イゾ。サルホトニ。度宗ハ亭年
フカ不永ソ。サテ此三四ノ句ノ意ハ。監官ノ人ガ二千
人ノ宮女ヲ引導ノ。宮門ヲヒライテ。毎日出仕スルゾ
其様ニ。三千人トツレテ。出仕スルモ。實ニ君ニ奉セラル
ル事ヲウル様ナレ。サハナイソ。内人ノ數テアルホトニ。人十
ミクニ隨例朝マテソ。留メラル、事モアラバヤ別ノ御恩ヲ
ウクルフハキゾ。隨例須朝トハ。須是隨例而朝トモ

ツテ朝スルマテ御恩デハアラス。根ミタゾ。王建官詞
監開官鎖。故ハ入歸トモ作タソ。阿監階邊相對立
トモ作り。兩行官監在。簾前トモ作タソ。日本ニテハ。内
裏ニツイテハ。長橋御后ト云タリ。御所ニテハ。春日御
后ト云。様ナル人ゾ。續翠。故宮。春色ト云。題ニテヤラ
フ。白頭阿監。簾看ト。御作アツタソ。長根歌。椒房
阿監青娥。老ト云注。阿監掌官女者トシタソ。○
銀鑰。鑰也。日本ニテ。誤トシタソ。狀ト
ヨムゾ。説文。鑰。關下。牡也トイヘリ。禮記。月令。謹管
籥。注。籥。搏鍵。器也。疏云。以鐵爲之。播鑰。内以
搏取其鍵トイヘリ。鑰與籥通用也。又韻會。鍵字
注。曰。籥。牡也。禮記。月令。注。鍵。謂鎖之入内者。
俗謂鎖。須。周禮。司門。注。疏。謂。牡者。以入者爲
牡。容者爲牝トイヘリ。私云。鑰トハ。鎖子ノ道具
ノ以鐵。大體ヲツクリタルヲ。鎖子ト云ゾ。鍵ト云ハ。鎖
子ノ内ハ。サレコモノゾ。鑰ト云ハ。鎖子ノ内ニアララク
リソ。ソトヨリ。鍵ヲ以テ鎖子ノ内ハ。サレコメバ。内ニアラ

ト。カツレト。クイアフテ。又ケサルゾ。サテ以入者。爲牡トハ。鍵ヲ云
ソ。容者。爲牝トハ。鎖子ノ太体ヲ云ソ。鍵トハ。鑰トガ。鎖
子ノ干。要ソ。銀鑰トハ。銀ニテ作りタル鎖子ノ内ハ。カラ
クリゾ。金鎖トハ。金ニテ作りタル鎖子ゾ。サテ詩ノ意ハ。隨例
朝シタレ。今日モトメラレ。ホトニ。サガテ。常ノ官院へ。歸
リタソ。レカレバ。官門ニハ。王ビ。レヤウガ。カラリト。リタソ。後ニ
ハ。召サレ。ヤセシトモ。シモワズ。イヨク。意モノウキソ。銀鑰ハ。カギノ
事デハ。ナイゾ。鍵トハ。鑰ト。カツレト。クイアフタ。ル。收ト云ソ。上
カ。金鎖。合。ス。チヤソ。昔ノ抄ノ意ハ。銀鑰ヲ。カギト心得タ
ソ。ソレハ。誤ソ。サテ。却。收ト云。却。ノ字。カ。前ニ。イワユル。暫開
門ト云ニ。響タソ。サテ。四ノ句ニ。不盡ノ意ガ。アルゾ。言ハ。我
ハ。シメ。ミヤツカヘ。レヨリ。コノカタ。人。十三。二。目。々。二。朝。ス。レ。一。
度。モ。御。前。ニ。ト。メ。カ。ル。一。ハ。ナ。キ。モ。サ。ル。ホ。ト。一。再。ガ。テ。常。ニ。ス。ミ
ケル。官。院。ハ。カ。ヘ。レ。バ。グ。レ。ツ。カ。タ。ニ。ハ。法。度。キ。ビ。レ。ク。テ。ヤ。ガ。テ。官
門。ト。サ。ス。秋。月。ノ。明。ナ。ル。時。ヨリ。春。花。ノ。落。ル。比。ニ。イ。タ。ル
下。テ。毎。日。黃。昏。ノ。時。分。ニ。ハ。銀。鑰。却。收。金。鎖。合。メ。官
院。ト。下。チ。コ。メ。ラ。レ。シ。モ。ノ。ウ。キ。ハ。カ。リ。ソ。サ。テ。夕。春。花。ノ。落。ル。時

分ヨリ。秋月ノ明ナリ。比ニイタルマテ。銀鑰却收金鎖
合メ。愁ハカリニテ。年月日ヲ送ゾ。并テ一代此分ニテハテ
コソセメトテ。カナシミタソ。并ルホドニ。又黄昏ト云タソ。此詩ハ
變ノ風ノ體ソ。官ノ女ノ寵ヲエサルヲ。杜牧ガ已ガ不遇ニ。
夕トヘテ。君ヲウラミタソ。全篇賦ソ。

○漢江

即禹貢沔水源出沔列貫興元金洋至襄郢而入江

溶々漾々白鷗飛

綠淨春深好染衣

南去北來人自老

夕陽長送釣船歸

溶々、水貌。漾、水貌。白鷗、水鳥也。南去北來、人自老、
會日。水貌。增韻曰。蕩漾、浮浪貌也。凡ルホドニ。溶々、
静貌。漾々、動貌。言ハ漢水鴨頭緑ガ流レテ、
ビクトシタニ折フレ。白鷗トシタソ。春ノ時分ナレバ水モ緑
ニシ。衣ヲモゾメツベキソ。緑淨ハ水ノ名ソ。○南去、此
江邊ニ立テ見レバ上下ノ人イクタリアルヤラフ不知ソ。

此等ノ人ハ朝念々晚擾々トシテ爲名爲利。アテニ
チヘアルイテ。年ウキヨリハテ。アトモナクナリサルソ。漢水ハ襄
陽ニアルソ。襄陽者舊トテ。襄陽ニハ昔ハ名人カ多ク
アツタソシモ。今ハ一人モナイツ。山谷詩ニモ。襄陽者舊
今何在。駟馬高蓋徒紛紛ト作タソ。十二ハ漢江ノ
アタリハ人ノ往來ノシゲキトコロトミヘタソ。サテ杜牧此漢
江ノホトリニ徘徊メヤシ。我身モハヤ老ニシテトスルゾ。官
ニツカヘタトテモ。シカクナルヲモナイツト。嘆シタソ。ソコニラモフヤウ
ハ昔七雄戰國ノ時分ニ。此アタリ南去北來ノ名
利ヲトゲタ人モ。今ハ一人モナイツタ。晚ツカタニ釣船ノ
ヲキヨリ。シツクト歸ルヲ。夕陽ガククバカリ。昔ニカラズアル
ソ。并ラハ我モ歸隱シタガマシキヤト。述懷シタソ。此詩ハ變
風ノ體ソ。全篇賦ソ。

○寄維揚故人

張喬

離別河邊縮柳條

千山萬水五人遙

月明記得相尋處

城鎖東風十五橋

離別一縮トハ柳條ヲ折テ環ニツクツテ行人ノ袂ニ入テ送行スルゾ環ハ還也古樂府何詩太刀頭ト云シモ太刀ノサキニハ環アル故ニ云々ソサテ柳條ヲ縮石環ニツクツテ行人ノ袂ニ入ルハ早ク還レト云義ソ又柳條ノ絲ニテツキトムル意モアルゾサテ詩ノ意ハモト維揚ニテ相別レ時ニ早ク還レトテ柳條ヲワカ子ニタマワリレガソレヨリコノカタハ千山萬水ヲヘタテソノ方トハルカニナリテ相逢ヲモヤレトソ玉一人ハ故人ヲサス其入如レ玉ト云義ソ○月明一當時維揚ニテ月ノ夜ナドニハ互ニタツ子タツ子ラレシモノヲト今又月明ノ夜ニハ一人ヲモヒイタストソ昔維揚ニアリシ時春風ノ時一分ニ門關ヲトザレタ九城中ヨリ出テ十五橋ノ邊ニテ夜遊せシモノヲトツ子ヲモヒヤルバカリトトザレシキ春風ヲ鎖シタト云ガ詩人ノ具ソ鎖シタ九門ノ内ニ吹風サテハトザレタモノヨ維揚ニハ十五橋アルソ此詩ハ

變小雅ノ體ソ全篇賦ソ

○逢友人之上都

僧法振

玉帛徵賢楚客稀

猿啼相送武陵歸

潮頭望入桃花去

一片春帆帶雨飛

玉帛一禮ニ云々トク玉帛云乎哉トテ禮ニハ專ラ玉帛ヲ以テ人ニアタユルモノゾ禮ノ體ヲシメサシタメゾサナケレバ真實ガシレヌソサテ詩ノ意ハ當今ハ明君ニテ玉帛ヲ以テ賢オヲメスホトニ楚ノ屈原ガヤウ十九逐客ハ世ニマシテトソサテ此僧法振有時辰陽縣ノ尸タリトナルトテ方外ノ友ノ君ヨリメサシテ都ヘノホルニ行アフタゾサラバトテ武陵ノフナトマデ送行メユキタソソヨリ友人ハ舟ニ乗テ都ヘ上ルホトニサテナゴリノ酒ヲクミテ猿啼無滴淚ノ曲ヲ唱テ別ヲ送タソ相送トハ友人ハ僧法振カ武陵ヨリ辰陽ヘ歸ルヲ送リ法振ハ

友人ノ武陵ヨリ。舟ニアツテ都へ。上ルヲ送ルホドニソ。又ノ義ニ相送ル時分ニ。猿ガ啼タトモ。三ノ。武陵ハ猿ノ多キ處チヤホドニソ。武陵ハ辰陽縣ノ界ニアルツ。潮頭ノ一言ハ友人ハ。武陵ヨリ。舟ニアツテ。上都ノ方ヘカチラ。ムケラレタソ。僧法振ガタチト。マツテ。目送レタソ。サテ友人ノ船ノハル。トラク。潮頭ヲレノイテ行ラソメバ。我カ立タル處ノ桃花ノ中へ。入ヤウチソ。サウカト。モヘハ。帆ノカゲカ。ホノカニナリテ。雨ヲ。ビテ。飛ヤウチ。ソ。リ。フ。レ。小。雨。カ。ソ。ツト。バ。カ。リ。モ。フ。リ。タ。ル。モ。ノ。ソ。又。桃。花。亂。落。ノ。紅。雨。ヲ。ビ。テ。飛ヤウチトモミルソ。入。桃。花。ト云ニ。ツケテ。昔。桂。菴。和。尚。於。薩。州。鹿。兒。島。之。詩。云。島。陰。絶。景。情。誰。畫。浦。々。煙。枯。舟。入。松。サテ僧法振ガ。本。詩。ハ。變。小。雅。ノ。體。ソ。全。篇。賦。ソ。三。四。ノ。句。ノ。意。ハ。別。テ。テ。目。送。レ。タ。ラ。バ。カ。ク。ア。ラ。シ。ト。兼。テ。對。友。人。ノ。去。ハ。助。字。ソ。武。陵。本。名。夷。陵。在。辰。陵。縣。界。與。夷。獠。相。接。先。武。易。號。武。陵。○。或。說。曰。王。維。ガ。陽。關。ノ。詩。ヨリ。前。二。八。送。人。時。ニ。ウ。タ。フ。詩。アリ。五。雲。天。上。來。三。星。月。下。擎。猿。啼。

無滴涙花落不聞聲此詩ノウタフタソ。五雲ノドウタフ時ニ。酒ヲモルソ。三星ノトウタフトキニ。三指ヲ以テ。盃ヲサケテ。酒ヲノムソ。猿啼ノトウタフトキニ。一滴モツコサ。酒ヲノムソ。花落ノトウタフトキニ。盃ニ酒ヲスツル聲ハナイトシメ。ミセテ。一滴モツコサ又ホドニ。盃ニ酒ヲスツル聲ハナイトシメ。ス。猿啼無滴淚トハ猿ハアマリニ啼ハ後ハ淚ガナキモノト云ソ。此詩ハ。變。小。雅。ソ。

已前共五首 以第一句ノ情出第三句ノキレト々々一呼第四句應答者也。謂之。一呼一應格也。

○山中 於越雲門寺作シタルソ 顧况

野人自愛山中宿 况是葛洪丹井西
庭前有箇長松樹 夜半子規來上啼

野人ノ野人トハ况自稱ノ言ハ我ハ天性カ素野

ナ者云常ニ山中ノ寺十トカスキヤゾ而モイワシヤコハ
只ノ處テナイソ葛稚仙ガ舟井モゴニアリ一段一面白
キ處ゾ心ニカナフタ處ナリ○庭前ノ雲門寺ノ庭前
ノ上ニ謂タルヤウニ此山中ハ近比氣ニアフタ處トモ
フタレバ此ニモマタ機ニイラヌコトカ一ツアルホドニ下マラヌ
ナシト云ヘバ庭前ニ松ガ一本アルガ今夜ノ夜半
時分ニ子規カ來テ上ニ啼タソ是ガ客思ヲモコラス
ホトニヤカテ歸ルトソ個ノ字ハ一箇ト云義ノ思斷江
住雲門寺會作詩云萬木森々、截盡時、青山
無處不傷悲、芥子若到耶溪上、留箇長松啼
子規、是モ顧况カ詩ヲクワシニヨツテ此顧况詩ハ
變風之體ズ世人ノ多言ヲ諷ジタソ全篇賦ソ

○酬曹侍御過象縣見寄 柳宗元

破額山前碧玉流
春風無限瀟湘意

騷人遙駐木蘭舟
欲採蘋花不自由

破額一破額山ハ五祖寺ノアル處ソ碧玉ハ水ノ
色ノ碧玉ノゴトクナルソ云ソコニ象縣ハアルソ曹侍
御時瀟湘ニアリシガ舟ニ來テレバラクトモツナフチカレ
タソ騷人トハ曹侍御ヲ云ソ象縣ハ柳州ノ中ゾサレ
ホドニ曹侍御象縣ヨリ詩ヲ以子厚ニヨセタズ柳子
厚カ柳州ニ謫在セラレタル時ノ事ヲ木蘭舟ハ詩人
ノ往々ニ用ル語ソ注ニアルゾトカクホメタ語ソ結構ナル
船ト云意ソ詩ノ意ハ象縣マデハ凡ク御出アツテ舟ヲ
ツナガレヨレウケタマワリソレマデマイリテ御自ニカリタ
ケレ流罪ノオニテ意ニモマカセラレヌトソ○春風一サ
テ象縣マデ御出サレタニマイリテ御自ニカレラガレ
ノコリ多サヨ兼テハ瀟湘ヘサヘマイリテ蘋花ヲモドリテス
メタクゾンジツレ流罪ノ身ナレバ自由ニモアラヌソ
ラメシカリツルニ程近クニ御舟ヲドメタマフニ五マイラヌ
アワレトホシメセトソ句一面ハカフソサテ底意ハ侍御ドノ
ハオモアリ其心ノ明潔ナルヲ蘋花ノコトキ人ナレ誰
モ君ヘ申テス、ムルモノカナキソ我身ガ世ニアル身ナラ

ヒキタテ。朝へス、メ申スベケレ居身カ身ニキ故ニ人ノ
事ヲ朝へ奏聞スルヲモ自由ニテラヌト云意ソ。此詩ハ
變小雅ノ體ノ全篇賦ソ

○宿武關

李涉

武關。秦昭王ノ楚ノ懷王ヲ鎖シタル處ソ。史曰。
秦昭王欲與懷王會。欲行。屈平曰。秦虎狼
之國。不可信。不如無行。懷王子。蘭勸王行。
王卒行。入武關。秦因留懷王。以求割地。懷
王死於秦。云々

遠別秦城萬里遊

亂山高。人商州。

關門不鎖寒溪水

一夜潺湲送客愁

遠別。秦城ハ。長安ゾ。李涉ハ。本。來。洛陽ノ人ナ
ルガツカヘテ。從事行軍トナリテ。ヤカテ。謫遷セラレテ。武陵
ノ宰トナツタガアルゾソノ時分ニ。長安ヨリ。武陵ヘユクト

テ。武關ヲトツツタモノソ。詩ノ意ハ。長安城ヲ別テ。亂山
ノタカク。ヒキク。多キヲコヘテ。商州ニ。入タトソ。武關ハ。商州
ニアルソ。商州ニハ。七。盤。十二。繞トテ。險難十九處ガアルゾ。
ソコテ。透リ來テ。武關ニ。宿シタゾ。マツ。一。ノ句ニ。客愁
アリサヲ。云。出シタソ。○關門。一。今夜。武關ニ。宿シタ
レバ。溪水ガ。夜ヨスガ。ナツテ。喧シカリシゾアラウタテノ。關門
ヲ。鎖ス。マシキ。楚ノ懷王ヲ。昔ハ。トサメ。楚ヘカヘサズメ。秦ニ
テ。殺シタカ。サテ。溪水ノ。東ヘ。流レ。出ルヲ。トサ。サレゾ。サレホド
ニ。今夜ハ。カシマシフメ。ヨモスカラ。一。睡モ。ゼイデ。ウレヒ。アカレタソ。
ソノ。愁ハ。ドコヨリ。キタツタソト云ニ。溪水ガ。送。來。タトソ。此
詩ハ。變。風ノ體ソ。全篇。賦ソ。謫。遷ヲ。愁テ。世ヲ。諷シタソ。
亂山ハ。世路ノ難ニ。タトヘタソ。三四ノ句ハ。暗ニ。秦ノ。故
事ヲ。用テ。秦ノ。代ヲ。唐ニ。タトヘテ。諷シタソ

○題開聖寺

開聖寺ハ。禪宗ノ寺。昔。山。首。念ノ。法
嗣。寶。情。山。主。モ。開。聖。寺。ニ。住。セラレタソ

宿雨初收草木濃

群鴉飛散下堂鐘

長廊無事僧歸院

盡日門前獨看松

宿雨一宿雨トハ昨日カラ今朝マテフル雨ゾ宿ハヨ
 (ソ)雨ガサツト晴テ草木ノ色モキヨクノ誠ニ面白ケル
 時分ソカ、九折、節ニ寺ヘハタゾレカレバ僧堂ノ齋了
 僧タチ堂ヲ出テ、各院ヘ歸ラレタゾ齋後ニ鐘ヲ三
 下ナラスヲ下堂ノ鐘ト云ソ鴉ガ此鐘ヲ聞テ飛來テ
 生飯ヲ食スルソノ後ニ飛散ノ去ルゾ齋了ニ鐘ヲツ
 ク事ハ木蘭院カラ始ツタソ又齋前十八鐘ノ時ニ
 住持法堂ヨリ下テ僧堂ヘ行テ鉢ニツクツカアルホドニ
 之レモ下堂鐘ト云ヘキノ○長廊ノ僧堂ノ齋了テ
 僧タチ我々ノ各院ヘ歸テノチハ長廊イカニモ深クト
 ノ無事ナソソノ此李涉ハ獨立ノ寺門ノ前ニ盡日
 松ヲウキナガメテイタトソ此詩ハ暗ニ王播ガ飯後ノ鐘
 ノ故事ヲ用タソ唐ノ王播ハ父ノ王恕ガ揚州ノ倉
 曹參軍タリシ時ヨリ揚州ニ居タソ播少カラ孤貧ニ
 常ニ揚州ノ木蘭院ヘ行テ避齋ヲシタソ僧ドモカ是

ヲ厭テアル時十八鐘ヲツカサキニ齋ヲ食メ齋了ニ鐘
 ノナラシタルソ播イツモゴトク院ヘ行タレバハヤ齋ハスキテ
 各々院々ヘ歸タソ播ハ十八は是ハチタソコテ詩ツクツ
 テ木蘭院ノ壁ニ題メ去タソ詩曰上堂過テ各西
 東慚愧開梨飯後鐘トサテソノ後ニ紀アツテ播揚
 州ノ守護トナツテクダリタソ其時ニ木蘭院ノ僧ドモカ
 以前アレクアイシラフタホドニ何タルメニカアルラウトテ播
 ガ題シタル詩ヲ碧紗ヲ以テツラツイタソ播見之ニ
 絶ラ作シタソ一ニハ曰三十年前此院遊木蘭花
 發院新修如今再到經行處樹老無花僧白
 頭二ニハ曰上堂過了各西東慚愧開梨飯後
 鐘三十年來塵撲面如今始得碧紗籠ト此詩
 ハ昔ノ二句ニツイタソサテ又西方寺ニ開山ノ手跡カ
 壁ニアルニ碧紗ヲモツタヒトヲイタ事カアルゾカクスル
 碧紗籠ト云ソ籠ハコムルソ李涉ガ本詩ハ變小雅ノ
 体ソ全篇賦ソ

宿虛白堂

杭州ニアルソ

李郢

秋月斜明虚白堂

寒蛩唧々樹蒼々

江風徹曉不得寐

二十五聲秋點長

秋月一秋ノ夜ノ月サヘニサヘテ静ナル比。宿シタソ誠
ニ虚白ナリサテコ、テ聴ケバアリコ、ノ草ノ根ニサマシク
蛩ガ鳴テ樹ノ色ハ月影ニ映メ蒼々トシヘタソ蒼々ハ
樹ニモ月ニモツイタ字ソ○江風一カ、凡モノスゴキ時分
ニ風ガ夜一夜吹トシタホトニ睡モセラレヌサハホド
ニ初更ノ一ノ點カラ五更ニイタルマテ一十五ノ點ヲキ、
カレタソ此詩ハ變ノ體ソ一ノ句ハ世ノ末ニナリタト
ヘタソ一ノ句ノ蛩ハ世人ノ多言ニタトヘ樹蒼々ハ蒼々
生ニタトヘタソ三ノ句ハ世ノ暗昧ニタトヘタソ長夜
漫々何時且ト云々類ソ

○禪院二十五點圖

白ハ鼓。黒ハ版。圓ハ版。方ハ折ソ

更點更點更點

版折版折版折

初更一點○○○○

●●●●

次二大鐘ヲ三通ツク一十八下ヲ爲一通合テ五十四下ソ

初更二點○○●●

●●●●

次二大鐘ヲ三通ツク一十八ヲ爲一通合五十四下ソ

初更三點○○●●●●

●●●●

此間大鐘三通ツク程ヲキテ四點ヲハシムルナリ

初更四點○○●●●●

●●●●

於是大鐘十八下ツク是ヲ定鐘ト云坐禪ヲカ
ソ初更ヨリ二更ニ至九間八大鐘十八下ツク緩急
ニツイテ合テ鐘ヲ三通ツイテ五十四聲ニ至九ホトイ
テ二更ヲハシムルソ漏刻ヲ以一夜ヲ五ツ二分テ五更
ヲツモルソ是ヲ五夜ト云ソ

二更一点〇〇●三返
 二 | 二点〇〇●●三返
 二 | 三点〇〇●●●三返
 二 | 四点〇〇●●●●三返
 二 | 五点〇〇●●●●●三返
 三更一点〇〇●●三返
 三 | 二点〇〇●●●三返
 三 | 三点〇〇●●●●三返
 三 | 四点〇〇●●●●●三返
 三 | 五点〇〇●●●●●●三返
 四更一点〇〇●●●三返
 四 | 二点〇〇●●●●三返
 四 | 三点〇〇●●●●●三返
 四 | 四点〇〇●●●●●●三返
 四 | 四点〇〇●●●●●●●三返
 五更一点〇〇●●●●三返

五 | 二点〇〇〇〇●●●三返
 五 | 三点〇〇〇〇●●●●三返
 五 | 四点〇〇〇〇●●●●●三返
 五 | 五点〇〇〇〇●●●●●●三返

五更五點ノ時分ハハヤ曉ニ千九ホドニ開静ノ鼓ト版
 トノ聲ニマキレテ更ノ點ノ數モ開分ケヌト云ツタヘヌ各
 鼓ト開静ハ殿鐘ノアル處ニアル鼓ヲウツソ。昏鼓ノウチ
 様ハマツ樂ノハタヲ三通カクソ。一通百二十槌。三
 通合テ三百六十槌ソ。大鼓モ三通ウツソ。是モ一
 通百二十日ヲ表スルソ。サテ開静モ如シ此ソ。開静ハ鼓
 ト版ト合テウツソ。開静ハ日ノ出ルニ表ソ。初ハソロ、ト
 打テ次第ソヨニ打ソ。昏鼓ハ日ノ入一表メ始ハツコソ
 打テ次第ソロクト打ソ。昏鼓ヲ打アクルヲ待テ便初
 更ヲ打ソ。初更ヲ打ニハ樂ノハタヲ三通カケテ。鼓一聲
 版一聲又鼓一聲版一聲又鼓一聲版一聲又鼓一聲
 打ソ鼓ヲ更ト云ヒ。版ヲ点ト云ソサテ三返合テ初

更一点ト云ソ。初更一点打アケテ。便大鐘ヲ三通ツクゾ。一十八下ヲ一通ト云ソ。三通合テ五十四下ソ。十八聲ハ緩十八聲ハ急ニツクソ。大鐘ニ三通ツキアケテ。初更二点ヲハシムルゾ。樂ノハタヲカクフハ。初更一点ノ時ト同シ。サテ大鼓一聲版二聲ウツソ。是モ三返ソ。初更二点打アケテ。又大鐘ヲ三通ツクソ。是モ一通カ一十八下ソ。前ノ三通五十四聲ト。今ノ三通五十四聲ト合テ。一百八聲ソ。百八煩悩ヲ表シタソ。サテ又大鐘ニ三通ツクホド二間ヲイ初更二点ヲハシムルゾ。又大鐘ヲ三通ツクホド二間ヲイテ。初更四點ヲ始ルソ。四點終テ。初更五點ヲ始ル間モ如上ソ。サテ初更五點終テ。定鐘ヲツクソ。二更一点ヨリ。五更五點ニイタルヲ。始終ノ間ハ如シ。初更ニスルゾ。サテ三更ノ鐘ヲ分テ。夜ノ鐘ト云ゾ。此鐘モ初更ノ鐘ノコトクニ間ヲキテ。ツクソ。但シ後ノ三通ノ中ヲ十八聲ノコレテ。開静ノ時ツクソ。サテ二十五點ハ。二十五有ソ。点被スト云表シタソ。一十五點ヲ以テ。二十五有ソ。点被スト云。

義ソ。二十五有ノ有ハ果報ソ。或ハ云有ハ迷ソ。煩悩ノ俱。舎二十五有。頌云。四洲。四惡趣。六欲。并梵世。四禪。四無色。無想。五那舍。是二十五有トイヘリ。サテ。及版ト柝トハ。堂前首座寮衆寮方。文處々ニテ。更點ニ合テツクソ。昔慈照院殿ノ時ハ。洛中ノ五山ニテ。如シ。此初更ヨリ。五更ニテ。ウチタルト云ソ。今ハ。サモナキホドニ。更一点ノウチヤウヲ。略メウツソ。初更ハツ子ノコトクニ打テ。二更ハ。下点ハカリウツテ。收ルゾ。サテ三更ノ時。一度ニ四更五更マデ打ソ。サテ半夜ノ鐘ヲ。九十下ツイテ。十八下ヲ。コレテ。開静ノ時ニツクソ。

○晴景

王駕

玉駕自負外郎棄官逃於別業。此詩ハ其時ノ作ナリ。

雨前初見花間葉
蛺蝶飛來過牆去

雨後燕無葉底花
却疑春色在隣家

雨前雨ノミダフラスガキニハ花ガ爛燻ト開テアルホト
ニ。葉ハミヘサルゾ。初テワツカニ。一葉一葉見ツケタソ。雨ガ
フリテ後ニハ。花ガハラリト落テ。葉底ニサヘ花一花モナイソ。
兼并也。枝上ト葉底ト。并ニ無花ト云義ソ。の。蚊。蝶
一。蚊。蝶ガ。ミタ。此。間ノヤウニ。花ガアルカト思テ。飛來タレバ
花ガ一。花モナイホトニ。牆ヲスギテ。隣家ヘユクゾ。サアラフニハ
隣家ニハ。春。色ガ。ミダアルカト疑。タゾ。此。詩ハ。變。風ノ。体ソ
王。駕ガ。官ヲ。ステ。ヨリ。後ノ。体ヲ。自。上。六。ソ。官ヲ。ステ。ガ。ル。サ。キ
ニハ。祿ガ。アル。故ニ。世人ガ。細。々。出。入。レ。タ。ゾ。官ヲ。ステ。後
ハ。財。寶ガ。ス。コ。シ。モ。ナ。イ。ゾ。レ。カ。ル。ゾ。レ。ガ。ル。モ。ハ。ハ。レ。ヌ。ノ。ヤ。ウ。ニ。ア
ル。カ。ト。ヲ。モ。フ。テ。尋。テ。キ。タ。ゾ。財。寶。ナ。キ。ヲ。ミ。テ。隣。家。ヘ。出。入。ス
ル。ソ。ソ。レ。タ。ト。ヘ。テ。作。リ。タ。ル。詩。ソ。全。篇。賦。ソ。此。詩。ヲ。王。荆
公。カ。七。字。改。テ。已。ガ。詩。ト。ナ。シ。テ。荆。公。集。ニ。入。タ。ソ。曰
雨。前。未。見。花。間。葉。雨。後。全。無。葉。底。花。蜂。蝶。紛
々。適。牆。去。應。疑。春。色。在。隣。家。但。裏。ヲ。改。底。ト。ア
ル。ガ。不。審。ナ。ソ。本。集。ニ。ハ。裏。ト。バ。レ。アル。カ。サ。テ。荆。公。ハ。宋。人
ノ。王。駕。ハ。唐。人。ノ。詩。人。ノ。詩。ハ。ヤ。ウ。ラ。カ。ナ。ゾ。宋。人。ノ。詩。ハ。

キツイゾ。未見ト云ヒ。全無ト云ハ。キツイゾ。荆公ハ。隱居
シタトシ。モ。フ。ベ。ケ。レ。ル。キ。ツ。フ。テ。ア。レ。キ。ゾ。王。駕。ガ。本。詩。ガ。ミ。チ。ヤ
ソ。是。テ。唐。人。ノ。詩。ト。宋。人。ノ。詩。ノ。善。惡。ハ。レ。タ。ソ

○社日

土地神ヲミツル日ゾ。二十五家アル處ニハ
社ヲ一ツタテ。土地神ヲミツルゾ。春。社。秋。社。
トテ。一。年。ニ。二。度。ミ。ツ。ル。ゾ。春。ハ。五。穀。ヲ。イ。ノ。ル。ゾ。秋。ハ。五
穀。ノ。熟。シ。タル。ヲ。謝。ソ。祭。ゾ。立。春。ノ。後。五。番。メ。ノ。戌。ノ
日。立。秋。ノ。後。五。番。メ。ノ。戌。ノ。日。ヲ。社。日。ト。云。ソ

陂湖山下稻梁肥

豚穿雞峙半掩扉
家々扶得醉人歸

桑柘影斜秋社散

陂湖ノ一陂。湖ハ信州ニアルゾ。此。詩ハ。天。隱。本。ニ。ハ。王
駕ガ。詩。ト。ナ。シ。季。昌。本。ニ。ハ。張。演。カ。詩。ト。シ。タ。ソ。才。子。傳
ニ。モ。此。兩。人。ガ。信。州。ノ。守。護。ニ。ナ。ツ。タ。ト。云。フ。ハ。三。ハ。又。ソ。サ。リ
ナ。カ。ラ。民。ノ。秋。社。ヲ。ミ。ツ。リ。テ。豐。樂。ス。ル。ヲ。ミ。テ。喜。テ。作。タ。詩。ト。
三。ハ。タ。ホ。ト。ニ。守。護。ノ。作。サ。ウ。ナ。ソ。サ。テ。詩。ノ。意。ハ。當。年。ノ。秋。ハ。

五穀ガ熟シタルホトニ。社ノ神ノ御恩チヤトテ。民ドモガ。社ヲ祭ルタソ。鶏豚ヲ殺シメツリ。ニヘニシタホトニ。雞豚モ。ア。ラハヤチヤホトニ。豚。宰モ。雞。峙モ。シカクトモヲ。ワスヌ。半。掩。扉シカモ。家ニハ。留守。居ヲモゾカズ。皆社ノ處ヘ行タト。奔ハ韻會。阮也ト。注シタソ。豚ヲ入テ。畜ヒタル穴ソ。時ハ注ニ。ミヘタソ。雞ノトグラソ。桑。柘。一。説文ニ。柘ハ桑也ト。注シタソ。アサ日ハ。扶桑ヨリ出テ。ユウ日ハ。若木ノ枝ニガ。ルト云意ニ。楚辭ニ。アルホトニ。桑。柘影斜トハ。日影斜ト云。義ソシカモ。民。家ノアタリニハ。桑。柘ノ木ドモヲ。植。クホドニソ。秋。社。散トハ。ミツリ。ス。キ。チリ。ニ。チリテ。各々ノ家ニガヘルヲ云ソ。サテ。ツリノ場ニテ。一日。大酒ヲシテ。酩酊ノ足コレモ。タ。ヌホトニ。ダガイニ。手ニ。手ヲ。トツテ。相扶テ。ソノ家々ニ。各カヘリタトソ。ナニサ。ユタカナ。體ゾ。或抄ニ。此詩ハ。世ヲ諷ジタトアレドモ。ガ。アリサフモ。ザイン。世ヲ諷ズルナハ。一ノ句ニ。鵝湖山下ト云。ニイゾ。信州ノ人バカリヲバソレ。ニイゾ。信州ノ民ドモ。ガ。ユタカナル體ヲ云タト。ミタカヨイソ。此詩ハ。國ノ風ノ體ソ。全篇賦ソ。

○自河西歸山

司空圖

此詩ハ。司空圖ガ。兵部侍郎ノ官ヲ辭メ。中條山ヘ歸ル時ノ作ソ。履歷ニ。ミヘタソ。

水濶風驚去路危

孤舟欲上更遲々

鶴羣長遠三珠樹

不借閑人一隻騎

水濶ノドコモ。カシコモ。大水テ。シカモ。風ガ。アラク。吹ホドニ。去路ガ。アヤウイゾ。サルホドニ。舟ニ。ノラントスレ。ア。ブ。ナ。フ。テ。遲々ノ。群。御。ト。タチ。ヤス。ラ。フ。ソ。○鶴群ノ。アノ。仙境ノ。三珠樹ヲ。メクル。鶴ドモ。多キヲ。サモアレ。一ツ。我ニ。借シテ。ノラシメヌ。若我ニ。借タラバ。風波ノ。アラキヲ。モシ。イデ。行タキ方ヘ。意ノ。ミ。ニ。行ベキニ。トソ。句。面ハ。カフソ。サテ。ソコ。意ハ。我ニ。宰。相ノ。權。柄ヲ。ト。ラ。セ。ダ。ラ。バ。天。下ノ。危。難ヲ。ヤス。ク。ト。救。ス。ベキ。モノ。ヲ。ト。ソ。此詩ハ。變風ノ體ソ。一。二ノ句ハ。司空圖カ。中條山ヘ歸院スル比。成通ノ時。分テ。天下ノ

政ガアレキホドニ。足ノ疾ガアルニ。カツケテ。官ヲ辞シ。中ノ條
山ヘ。歸ラントスルゾ。サレモ。アメリニ。君ヲナイカレロニ。スルホドニ。
路。次ニ。留テ。ミヤコノヲカヘリミテ。シバラク。ト、ニリテ。浮世
ノ体ヲ。ウレヒタソ。サテ。ミ四ノ句デ。我ガ宰相ノ權ヲ。トルキ
ラハ。君ヲ。スクワンモノヲ。モフタゾ。司空圖ハ。忠リ心ガ。フカキ
者ノ履歷ニ。ミヘタソ

○野塘

韓屋

侵曉乘涼偶獨來

不因魚躍見萍開

捲荷忽被微風觸

瀉下清香露一盃

侵曉一夏ハ。日午ニハツヨク。アツフテ。出ルヲモナリガタキホ
ドニ。曉ヲ侵メ。涼キ時分ニ。此野塘へ。來リ遊タノ。侵トハ
破ト云意ソ。ソコニテ。ミタレバ。コナル萍ガ。ザツト開テ。アルホド
ニ。魚ガ。ブドツテ。開ケタカト。思タレバ。サハナキソ。三ノ句ニ。カヘリ
タソ。○捲荷。一此二荷葉ノ初テ。出ル水。未展シテ。アリケ

此方微風ニソ。ロリト。ブレラレテ。葉ノ中ニ。捲コメテ。露ヲ一盃
モキタルヲ。サフリト。ウチコボシタソ。ソノ露ガ。チテ。カノ萍ヲ。兩方
ヘ。打開テ。アルヨト。推シ量シタソ。一首ノ義。理ハ。カフゾ。サテ
底意ハ。韓屋ガ。亡ガ。讒言ニ。アフテ。賤セラレタル体ヲ。ノベ
タソ。一ノ句ハ。朝ヘツカヘシ。時ヲ云ソ。二ノ句ハ。トガモドキニ。
官ヲ。ハカレタルヲ云ソ。三ノ句ハ。已ガ。讒言ニ。アフタルヲ云ソ。
四ノ句ハ。君ノ。思澤ヲ。失レタルニ。ダトヘタソ。サテ。韓屋ガ。流
レタ事ハ。履歷ニ。ミヘタソ。此詩ハ。變風ノ体ソ。全篇賦ソ。
○已前共九首 第三第四句上下錯綜成其
意承第一之意者趙瞻民此
詩皆以第三四句而破第一二句之意也ト
云タノ。或說ニハ。第三句景物アリト云ナシトアラフス
ヤラウゾ。自山中至野塘。或者問曰。第二句出
三四句。略同。右二十四首。如何辨別。答曰
前二十四首。第三第四句各成意。所謂糾
頭箕。一世中人。之類是也。今此第三四句。
通義攝。上下錯綜。甚甄別也。非所謂夜半

子規有來上箇庭前長樹啼。又以江風之
送秋點二十五聲長。徹曉不寢意。二句各
々成意。類云々又云入簾殘月影。高枕遠江
聲。如是類。皆各々成意者ナリ

○歲初喜皇甫侍御至

嚴維

摘才子傳嚴維傳云維字正文。越州人。初
隱居桐廬。慕子陵之高風。至德二年。江淮
選補使侍郎。崔渙下。以詞藻宏麗。進士及
第。以家貧。親老。不能遠。離。授諸暨尉。時已
四十餘。少無官情。懷家山之樂。以葦素從
外斗之。祿聊代耕。取云々。

湖上新正逢故人

情深應不笑家貧

明朝別後門還掩

脩竹千竿一老身

湖上一喜之心云云盡之面白。感カラハ湖上テ年

初ニ多年ノ故人ニ逢タ事ノ。シレサヨイカニモ。結構
ニモテシタケレ居家貧ナレバ。思フバカリテ。カナラソ。サリナガ
ラ。無等閑。知。已ナレバ。我が志ノ。ホトヲバ。知ラレベキホ。
ニ。我が貧ヲバ。ヨモ笑ワレトソ。○明朝。一。新正ト云ヒ。
故人ニ逢フト云。カタク目。出度。ウレシケレ居。何モシヨウ
公今夜。一夜ノ。ナコリテ。明朝。公。歸ラレモ。フタラ。公。門ヲ。ウチ
掩テ。千竿。脩竹ノ。中ニ。一老身。計。テ。ラフ。ズ。マ。デ。チ。ヤ。ヨ
トソ。此詩ハ。變小雅ノ。體ノ。全篇賦ソ

○送魏十六

皇甫冉

魏十六魏氏ノ人ノ。魏氏ノ先祖ヨリ。十六代メ
ノ人ト云義モアリ。及第ノ次。テ。十六番メノ。人ト云
義モアリ。又兄弟ア。マ。タ。アル。中。テ。十六番メ。ニ。生レタ
ル人ト云。義モアリ。此類ノ人ノ名。多キソ

清夜沈々此送君

陰蛩切々不堪聞

歸舟明日毘陵道

回首姑蘇是白雲

清夜一言ハ沈々タル清夜ノモノスゴキアリフニ。明日ハ君ガ歸ルヲクラント思ヘバ。只今ハハ。此ニライテ。君ヲク九ヤウ。カナシイゾ。時ハイツト云ヘバ。陰蚤ノ切ムト。レキリニイテ。入サビレキ秋ゾ。秋ト云ヒ。別ト云ヒ。更ニ此キリクス。聞テ。コラヘサルゾ。不堪トハ。コラヘ又意ゾ。カナシキ。ガ堪忍セラレヌ。○歸舟一昔ヨリノ義。トモガチクテ。ヲチツカヌ。サテ書籍ヲミテ考之。詩ノ意ニ。謂。此。程ハ。常州ヨリ。潤州ヘ來リタマフ故ニ。昔時ノ事ヲカタルキ。グサミタリシガ。サテ明白ハ。常州ヘ。御歸アルベキゾ。カラバ。常州ヘ行ク舟路ハ。毘陵ヲトアルナレバ。御内ノ故郷ハ。本ヨリ。姑蘇ナレバ。舟中ヨリ。回首ゾ。ミタマハ。故郷ノ姑蘇ハ。白雲ノ中ニアルベキホトニ。狄仁傑ガ云タルヤウ。アノ白雲ノ下ニコソ。ニ親ハアルラント思ヒ。故郷ユカシクモヒタマワントソ。此詩ハ。變小雅ノ體ゾ。賦ニシテ。魏十六ヲ。狄仁傑ニ比シタノ。唐狄仁傑授并州法曹參軍。親在河陽。登太行山。反顧。白雲孤飛。謂左右曰。吾親舍其下。顧望久之。雲移乃去。太成省親處。

○送王水

劉商

君去春山誰共遊

鳥啼花落水空流

如今送別臨溪水

他日相思來水頭

君去一言ハサテ此間ハ。御内ト。遊ビシホトニ。春山ノ風景モ。ヲモシロカリツルカ。今日送君。後ハ誰ト共ニ。アソフベキヤ。鳥ノ啼聲モ空ク。花モムシクチリハテ。水ノ流エデモ。ムナシカラントゾ。サセニト云ニ。賞スル人モアルマヅキホトニソ。○如今一一人ヲ送ニハ。必ズ河邊マデ行モノ。サテ只今。此溪ノ水ノホトリニ。ソゾシテ。別ヲ送ルゾ。今ヨリ後ハ。君ヲコヒシク思フ。バカリナラシホトニ。別レシ時ノ事ヲヲモヒタ。獨リサビトソ。日々此水邊ニ來テ。コト。テ君ヲ送シ時ニ。君ハ。二十トイワレシモノヲ。君ノ貧カクアリシモノヲト。思フバカリテ。コソアラシズレ。アラナゴリ。ヲシヤト。此詩ハ。變小雅ノ體ゾ。全篇賦ゾ。

○酬楊八副使赴湖南見寄

劉禹錫

楊八。前ノ魏十六ノ類。副使ハソヘツカイゾ。正使副使ト云フガアルゾ。大事ノ使ナドハ。一ノ人ソハ云フトス事モアラフズ。ホトニトテソヘツカイガアルゾ。昔日本カラ。大唐へ使ヲヤルニモ。正使副使ト云ガアツタ。サテマタゴノコロマテ。對馬ヨリ。高麗へ。使ヲヤルニモ。正使副使ガアツタ。ソレハ正使ニハ。才智ノアル僧。副使ニハ。俗ヲハツタ。サテ此詩ハ。劉禹錫ガ夔州ノ刺タツシ時ノ作ゾ。昔ノ抄ノ義ハ皆ソデモ。ナキ事ソ

知逐征南冠楚材

遠勞書信到陽臺

明朝若上君山望

一道巴江自此來

知逐。推量スルニ。湖南ハ楚地デ。昔カラ。材智アル人カ多キ處ト云ヘドモ。今御内ノイラシマ。アラバサリ。楚材ニ。冠タリテ第一ノ材人デアラフゾ。逐トハ副使チヤ

正使ヲ逐テ。征南ハ正使ヲ指タゾ。楊八ハ副使チヤ。ホトニマツ。正使ヲ擧テ。杜預ニ比シタ。杜預ハ征南將軍ニ。マツタ。逐トハ。征南將軍ノ。杜預ニマツク。ホトノ材人チヤト云。意ゾ。湖南へ使ニ行クホトニ。征南ノ故事ヲ用タ。サテ楊八ガ。忝モ。ハル。書ヲ寄テ。タツ。多レ。サヨ。サバ。我が世ニアル身トモ。モラズ。罪人テ。夔州ノ刺史ニ。賤セラレ。アルニ。志ノホト。一入。レ。レイト。ツ。ニモ世ニアル時ハ。イカホトノ事アレ。別ソ何トモ。マワ。ソ。我が身。多。ラ。キ。時ハ。ソ。ツ。ト。ノ。情。ク。音。信。ヲ。モ。一。陪。レ。レ。キ。モノ。ゾ。サテ陽臺ハ。禹錫ガ。イタル處ゾ。季昌注。陽臺。在。峽州。巫山。高。一。百。一。十。丈。ト。シ。タ。ソ。韻會。巫。字。注。巫。山。在。平。郡。今。夔州。ソ。ト。シ。タ。ソ。サテ。又。禹錫ガ。夔州。ニ。流。シ。タ。事ハ。才。子。傳。ニ。アル。ゾ。○明朝。一君山。ハ。岳州。ニアリ。湖南。へ。行ク。道。ソ。言ハ。君山。ニ。テ。ホリ。タ。マ。ラ。シ。時。若。我が。居タル夔州。ヨリ。流。出。テ。ソ。コ。モ。ト。へ。來ル。ホトニ。禹錫ガ。居タル。夔州。カラ。ヨ。ト。ホ。シ。メ。セ。ト。一。道。ト。ハ。一。ス。チ。ノ。流。レ。ト。云。義

ソ。此詩ハ。變小雅ノ体ソ。比。而賦ソ。考。才子傳。禹錫始。敗。朗州。司馬。父。之。召。還。欲。任。南。省。郎。而。作。玄。都。觀。看。花。君。子。詩。語。譏。忿。當。路。不。喜。又。謫。守。播。州。中。丞。裴。度。言。播。猿。狖。所。宅。且。其。母。年。八。十。餘。與。子。死。決。恐。傷。陛下。孝。治。請。稍。內。遷。乃。易。連。州。又。徙。夔。州。後。由。和。州。刺。史。入。爲。主。客。郎。中。云々

○逢鄭三遊山

盧仝

相逢之處草茸々

峭壁攢峰千萬重

他日期君何處好

寒流石上一株松

相逢一遊山ノ体ヲアリクマニスグニ云々。相逢々。題ハ草茸々シケク。サテ境致ハ峭壁ノサカレキ岩ガカベヲモリタテタゴトクニシテ。千峯萬峯アツマリテ。多キソ。或ハ公サクトシタリ。或ハサカレキホトニアマリ面白モヤイトソ

他月一重テ君ト遊山セドコロハ。何タル處ガヨカラフゾト云ハバ。寒流石上テ。松ノアリテ。ノビトシタラニ。題テマノリアフテ。意ヨクシツト。物ガタリヲモシ。風景ヨモ平ガメシトゾ。此詩ハ。變風ノ体ソ。賦ニモ。成ニ。比ヲ含タソ。一ノ句ハ。世上ニ。小人サカレナルニ。タトヘ。二ノ句ハ。世人アヤキニ。タトヘ。タノサテ。三ノ句ハ。鄭ニ。ト共ニ。歸隱セト。約シタ意ニ。比シタソ

○重贈商玲瓏兼寄樂天

元稹

元稹ハ。シメニ。詩ヲ作テ。商玲瓏ニ。ヲクツテ。樂天ニ。云テ。商玲瓏ヲ。杭州ヨリ。越ニ。ヨビヨセテ。一月アマリ。置テ。今又作詩。玲瓏ニ。ヲクツタ。モサルホトニ。重贈ルト。題ヲ。ツイタソ。樂天ニ。モ。詩ヲ。ヨスルホトニ。兼ト云タソ。兼トハ。并テ云義ゾ。贈トハ。詩ニ。ツヘテ。ヒキテ。モノヲ。トラヌル時ガク字ゾ。即此詩ヲ。二人ニ。ヲクツタソ

休遣玲瓏唱我辭

我辭多是寄君詩

明朝又向江頭別

月落潮平是去時

休遣一言ハ元微之カ方ヨリ。樂夫カ方ヘ云ヤル
様ハ此妓女。ソチヘ歸リタラシ時ニ。我カツクリタル詩ヲ
唱ヘシメタマフナ。十世ニト云ヘバ。我詩ハ大半此妓女ニ
送リタル詩ナレバナニト。ヤラフツマナキコトナトモ云タホトニゾ。
サルホトニ。公界ナド云ウタワシメ。タマフナトソ。○明朝一明
朝ハ今朝ト見ベキナサマダ未明ニ送ル。月落ニウク
クラタサガ夜モ。タマケヌニ。人ノ知ヌ事ニ。送リ申スナリガ
テコノゴトタ人目ヲシノブホトニコソ我辭ヲ人ノキク前ナド
テ唱サセラル。ナゾ別レハ。別ルレハノ心ソ。一説ニ公第三
四ノ心ハ明朝向江頭。相別後ニ公コトイシサニ。月落
潮平ナル時ニ。別タツシモノヲトイツモ記憶ニ云心ニ云アラフ
ゾ。准有別時。今不忘。暮一橋ト云タト同心云アラフ
ゾ。又月落潮平是去時ト讀時ノ心ハ元稹ガ頰メ
思フ様ハ明朝ハ此妓女ヲ杭州ヘ送フズルガサテ時
分ハイツ比カヨカラウゾ。我カ心ノ終ナラバ今夜キノ事

ナレハ。日高ルマデ寢物ノ語ヲモシタケレト。白晝ニ。妓女ヲ
送ラバ人目モ。如何ナルホトニイカニモ未明ニ送ラフズ。然
レバ我モ江頭迄送テ出スサテソコニテ。彼妓女一別
レフズル折。節ニハ月落潮平ニコソアラズレバ。餘波ヲ
シヤト。今夜カラ明朝ノ別ヲ思ハツテ。此詩ヲ作テ。我心
ノホトヲ樂夫ガ處ヘ云ヤルナリサテ。此詩ノ三ノ句ガ吟
ニアワヌトテ。樂夫杭州ヨリ。以啓札。元稹ガ處ヘ云ニ。吾
ツタレバ元稹即改明朝又向江頭別。作却向江
邊整。回棹。言ハ。此ホトハ久クトメヲキレカ。今ハ却
テ回棹ヲトヘテソノ方ヘヲクリカヘシマフ。吾テソノコロハ
イツト云ニ。月落潮平ナル時分トナリ。却向江邊整。整
向棹。月落潮平是去時。如此ナラシタル。吾フサモ十
ク。理ガキコヘタノ。

○採松花

姚合

擬服松花無處學

嵩陽道士忽相教

今朝試上高枝採

不覺傾翻仙鶴巢

擬服一此詩ハ仙術ノ學ビガタキヲ作タゾ少シヘンシ
ユル意アルゾ。松花ヲ服メ仙人ニナル事ヲ習ヒタケレハ
教ユレモノガチカリレゾシカルニ嵩陽二道士ノアルガ來テ
松花ヲ服スル様ヲ教ヘタゾ。今朝一サラバトテ今
朝未明ニヲモヒタキ。松花ヲトラントスルゾ。松ノ高キ枝ニ
ノホリテ。松花ヲトラントレタレバマツ松ニアル鶴ノ巢ヲツキ
トシタゾアラフ吉凶ヲ仙術ヲ學ビトモフニ打頭ニ仙
人ノ愛スル鶴ノ巢ヲ傾翻シタガサテ我が仙道ハ成マ
ジキカトゾ。此詩ハ變風ノ体ゾ天子ノ仙道ヲ學ヲ諷シ
タゾ。全篇賦ゾ鶴ノ巢ヲ傾翻スルヲ天トヲ失スルニタト
ヘタゾ。我が仙道ヲマナヒテ。松花ヲトラントメ鶴ノ巢ヲツキ
コホシタヲ天子ノ仙道ヲ學ビトメ聖人ノ道ニツムイテ
天トヲ失スルニタトヘタゾ。

○哀孟寂

張籍

曲江院裏題名處

十九人中最少年

今日風光君不見

杏花零落寺門前

曲江一曲江院裏題名處ト公慈恩寺ヲ云ゾ。慈
恩寺ハ曲江ニアル寺チヤホトニゾ。院ト公寺ト云意ゾ。
唐ノ韋趙ガ及第メ二十ト十ノ慈恩寺ノ。雁塔ニ名ヲ
題メカラ。人が皆及第メ公名ヲ題セイトハカナワ又様ニヲ
モフテ名ヲ題シタゾ。詩ノ意ハ孟寂ガ及第メ名ヲ題メ
ヲキタル處ヲミレバソノ年ノ及第ノ人ガ十九人アルゾ。
ノ中テ孟寂ガ一ノ少年デアアルガサテ少年デア及第シタ
ハ一陪ノ光輝チヤガ。今ハ各バカリノコリソノ人ハチキホト
ニサテ名ヲ題メヲキタルヲ見テイトガナレキトゾ。今日
一風光ハイツモ同レモノナレハ今日ハ孟寂ガミヘガレホ
トニ慈恩寺ノ前ノ杏花モ零落スルヤトナゾチカチ花
ハチリ世子ハ君ガミヘガレバ花モチリ名ウナゾコトニ及第
ノ中テ少年ナル人ヲエラヒテ探花郎ニヌルゾ。探花郎ハ

處々へ行テ名花ヲユラルモノナレバ花ヲミルニツケテイトゾ
モヒイダサシテカナシキゾ此詩ハ頌ノ變ナル者ノ体ゾ全
篇賦ソ

○患眼張籍ハツヨク目ヲウツラツタゾ。情退之ヲ作書
藥ヲ李中丞ニ請タカ。今眼ガナラツタホドニ作

三年患眼今年較

免與風光便隔生

昨日韓家後園裏

看花猶自未分明

三年一此間二年マデ眼ヲ病テアツタガ今年チツトヨ
イゾ較ハ居效切ノ時ハ直也ト注シタゾ又訖毎切
ノ時ハ明ナリト注シタゾサテイト云フ字訓ハ韻書ニモ三
ヘヌゾ然レバ差ノ字ノ注ニ較也トシタゾサテ差ノ字ヲ
ヤトモ讀ミイトモ讀ムホドニトテ昔カライト讀ミ來ルゾ
隔生トハ佛敎ニモ隔生即志ト云語ガアルゾソレハ生
レカワレバヤカテ前生ノ事ヲ忘ルト云義ゾサテ詩ノ意

ハ今生デハマウ風光ヲモ見ル事ハアルマイト思フタレバサ
レ居目ガナリテ我が生ト風光ト隔ツル事ヲマカレテ
花ヲ見ルベキトゾ○昨日一キノフ退之ガ園ニ花ヲ見
タ事ヲウレシサハソサレ居ニツケガ殘リテイマタ分明ニハナカ
リレゾ此詩ハ變小雅ノ體ノ謝退之詩チヤ程ニソ
全篇賦ソ

○感春

遠客悠悠任病身

誰家池上又逢春

明年各自東西去

此地看花是別人

遠客ノ客居テ故郷ハ遠シテ漂泊シマワルゾサレバ
トテスグスナヲナル身トモ不思病身ナレバ自由ニモイソ
眼ヲ患フルヲ云ゾ任病身トハラテタゾヤウシテモイラ
ヌ事マヨトフテタゾサテ又誰家ノ何タル處デカ又春ニ
逢ベキトゾ○明年一アラ定メナノ浮世セニ十年ハ眼ヲ

子ノ花カ今サカリナゾ此花ハ風韻ナク花ニテハナケレト
又ク花ヲミズメ今日ミレバ下段ヲモシロイ昔清二位
トテ清原氏ノ美秀才ハイカニモ人物モヨク才各モアリ
タル人ナリゾ其人建仁寺へ來儀ノ時タレヤラン上
句ヲシテカケタゾシリフシ夏ノ事ナレバ依ル書帶草ト云
ヘリ美秀才讀テ云逢故米囊花ト云ヘリ是ハ屬
對ハヨケレト其人ニアワサルト人ノ批判シタカアルゾ
ルホトニ詩人丈人ノ事々ニ心ヲツケベキモノゾサテ本
詩ハ變風ノ体ノ全篇賦ゾ一ノ句ハ世ノ艱難ナル
体ヲ云タソ二ノ句ハ艱難ヲノガレタル体ヲ云ソ三四ノ
句ハ世ノ艱難ヲノガレスマシタル體ヲ云ソ履歴二遭
蜀中亂播越旅トアルホト何レ雍陶ハ亂ニ逢テ蜀
ヲ出タホトゾノヤウナルヲ底心ニブクニテ作シ冬モノソ

離思落々正值秋

每因風景却生愁

○宿嘉陵驛私云此詩ハ雍陶ガ蜀中ノ亂ヲ并ケ
テ播越二行時ノ作トミハタツ

今宵難作刀州夢

月色江聲共一樓

離思ノ范トハ寬廣貌也トツコモ愁也シカモ亦時
モ秋也尋常ハ風景ニ遇テハ憶ヲ遣テナクサムカドツコ
モ離思ニアルホトニ風景ニチチウテモ愁ヲ生スル也
今宵ノ背ノ背晉王濬ハ三刀ニ又一刀ヲ益ト夢二見
テアツタレバ李毅カニ一刀ハ州ノ字益一刀ヲ益州ノ
守ニナラウスト云タレバ果遷益州今雍公萬事愁テア
ル程ニ世メテ夢ニナリト富貴ニ成テ州ノ守ニモドラバヤト
思ヘ月ノ色ハサヘニサヘテ江聲ハ冷クテヨ一夜不寢
ホトニ夢ヲモムスハス思カケモナイゾ樓ニハ月色ト江聲ト
カ一ハイ有ゾ私云雍陶ハモトヨリ成都人ゾ益州ハ
蜀ノ成都ハ蜀ニアルホトニ益州ノ夢ノ事ヲ用タハ一
段面白ゾ此詩ハ變風ノ体ソ一ノ句ハ陶ガ蜀中ノ
亂ニアフテ播越二旅トノ行時ノ體ヲ云タソ四ノ句ハ
蜀中ノ亂ヲ云ソ才子傳曰雍陶字國鈞成
都人工於詞賦少貧遭蜀中亂後播越羈旅
有詩云貧富多病日閑過少年時云ハ

○醉後題僧院

杜牧

帆船一掉百分空

掉徒平切

十歲青春不負公

今日鬢絲禪榻畔

茶烟輕颺落花風

帆船一掉百分空。大盃也。掉公振也。舉也。言八一舉
ノ無餘瀝。スツト飲盡也。愚謂。大盃ノ十度。入ナニ
ト、云ヤウナニ。一盃ゴホクトウケテスキク飲テ十レホウダベテ
サラソ。御覽セヨトテ。一掉フツテ是八百分空メサフハト云
意ソカラ大酒ヲ飲テ遊タレ事十歲計アツタソ其時ハ
青春モ吾ニハ不負モノヲト思出ソ公トハ自レ言也漢
高祖モ豎儒幾敗乃公事ト云イ迺公馬レ上得タ
リトモ云ハレタソ昔吾事ヲ云ソ。今日。今日ノナリハ
アラ無興ヤ頭ハシラカニナリテ。御僧ノ寺ノ邊テ座ニ妓
女モナク酒ヲモ不飲メ落花ノ風ニ茶ウチ啜タマテ、ソレ
事ハイカニゾ昔少サカリクルウテアツレ事ヲ思出スミテソ。杜
牧カオ各テハ至極ノ不遇也。已上吾ニ不負モノハ

春計ソ一盃飲テ後ハ僧ヲ尋テ茶ヲ飲テ遊ニテソ。或
義ニハ上ニ云ツルヤウニ前ノ二句ハ昔ヲ云也。下ノ二
句ハ今日僧院ノ事也。故ニ帆船二字。答茶煙
十歲二字。答今日也。又義此詩ハ全篇僧院ノ
事ヲ云タソ。已題ニ醉後題僧院トアルホトニ酒ヲ飲
テ後ニ寺ニ遊テ作也。愚謂。縱酒ヲバ飲タリ凡昔遊
ノウニ平カラウニハ昔ノ事ヲ思出サイテハソ。此詩ハ變
小雅ノ体ソ全篇賦ソ雅ノ詩トミル時ノ義ハ必シモ
醉後テハナケレ凡昔ワカ、リレ時ハ酒色ニラケリテアツタソ
ソレヲ今日思ヘバ醉中ノヤウトソサテ今日僧院ニ遊
テアルハ酒ノサメタヤウナト云義ソ

○經汾陽舊宅 郭子儀ハソノ功無雙ナ 趙嘏

門前不改舊山河 破虜曾輕馬伏波

今日獨經歌舞地 古槐疎冷夕陽多

門前、此詩ハ一ノ句テ本意ヲ云ツクシタゾ。汾陽王ニ封ラレテ功臣ニアルホトニ諸侯王デアルゾ。漢ノ時ニ諸侯ヲ封スルニハ誓テ云フハ黄河ハ帶ホトニナリ。太山ハ礪ホトニナリ。國ハカワル事ナラズ。子々孫々ニテ永ク諸侯テアルベシト誓フゾ。今汾陽王モソノ様ニ大功ナレバチカフテ封セラレタカ。纔ニソノ身カ死シタレバ何事モカワリハテタソソノ誓ヒタル黄何モ太山モマ礪ノコトクニモナラス。帶ノコトクニモナラス。キツカトアルニ舊宅ハ荒ハテタソガワラヌモノハ門前ノ山河ニテキヤソ。破虜ハ破虜將軍ト云カ。漢ニアリツレトハ虜ヲヤフルトヨシタカヨイソ。虜ヲトフルフハイカナル伏波將軍ノ馬援ヲモ輕スル程ノ大功ノ人ソソノイワレハ天寶カラ肅宗代宗徳宗四朝ニ仕テ安祿山史子明吐蕃等ノ亂ヲ平ゲテ位ヲ忠武王ニタマワツタソ。前後八人ノ賊ヲ平ゲタト云ソ。其人材功業自漢以來未之有也。天下安危在身三十年也。馬援カ伐交趾事ハモノカステハナイソ。サテコソ輕スト云ハ面白ケレソ。今日、今日カ、

ル大功ノ人ノ舊宅ヲ。經歷メシレバ昔歌舞セラレレ地ニハ古槐ノ三味冷ニメタ。陽カ思ノ一ニサレ入マテチヤヨト云ヘハ昔富貴ナリレ時ハ今ノ様ニスサマシイ。夕陽アリ見不見カ。今ハトコモタ陽計ト云心ソ。此詩ハ變風ノ体ソ。功臣ノアトノタ、サレフツレツタソ

○十日菊

鄭谷

節去蜂愁蝶不知

曉庭還繞折殘枝

自緣今日人心別

未必秋香一夜衰

節去、一節カスギタトテ蜂ハウレフレ。蝶ハシラス。曉ノ時分ニ庭中ニ來テ昨日折殘タル菊ノ枝ヲメクツテ。猶花ヲシタフソ。○自縁、一タ、人ノ心カ。別ナレ程ニテコソ。十日目トハ云ヘ。菊ノ香ハキソフノ九日ト。同シモノソ。一夜ニ衰ヘハセヌ。趙瞻民カ義ニハ前ノ二句ハ抑也。後ノ二句ハ揚也。此時鄭谷休官隱居シタソ。後ノ

二句尤有意トシタソノ義ナラバ我カオ知オ能ハ
朝廷ニアツテモ山林ニアツテモ同モノナレトモ人ノ心カ別
ニツテ朝廷ニアリシ時ハヨカリシカ今ハワルイナト云テコ
ソアレトシ私云此詩ハ折頭ヨリ一意ノ蜂ハ節ノ去レ
テヲ愁テ花ノトゴリヲシタフメ蝶ハ節ノ去レテ不知レテ
折殘シタル花ノ枝ヲメグツテ昨日ニカワラス花ヲシタフタ
ノ只人ノ心ハカリカワリタソ昨日ハ九白千ヤトテ菊ヲ賞
詠セシカ今日ハ八ヤ十白千ヤトテ菊ヲ賞詠セヌソサテ
人ノ心ハ蜂ヤ蝶ニハヨトリ千ヤト詠シタソ已カ隱居シタレ
ハワカテカラ人ノトワサルヲ云ソ

○老圃堂

薛能

薛能カ書堂ノ名ソ能カ意ニ文官ニナラト常ハ
思タレ居武官ニナサレタヲロ惜ツモヒテ堂ノ名ヲ老
圃ト號シタソ言ハ我カナリハ老圃ノソノツクリト同モ
ノヨト云イ意ソ

邵平瓜地接吾廬

穀雨乾時偶自鋤

昨日春風欺不在

就床吹落讀殘書

邵平ハ故秦ノ時ニ東陵侯ニ封セラレタカ
秦破テ後ニ布衣トナツテ自耕城東ニ瓜ヲ種テ過
タソ其瓜ヲ作りタル地カ吾廬ニ接シタソ薛能ハ武宗
ノ朝ノ人ソ晚唐テ不遇ノ人ゾサテカフ云タソ今ノ様
テハ名利モ功業モ無益ナリ只手作メスキトテ此堂
ヲ作タカ邵平カ瓜地ニ接シタ事ノ不思議サヨトソ接
ストハツクト云義ソ時分ハイツ比ソト云ハ二月ノ中
穀雨ノ初テ乾クヲリフレ手ツカラ自鋤イタソ吾スレキ
フラスルホトニ偶ト云タソ○昨日ハ上ニ云ヤウニ昨日
出テ自ラ圃ヲ鋤イタレハソノ留守ニ春風カアラコイカ
イナノ薛能ハ筆ツカヲ把テ内ニハヲライテ圃ヘ行テ自鋤
ヲトルフヨサレバ書ヲ讀殘メ案ニヲキハ無用ナリトテ春
風ガヨミノコレタレ書ノアル床ニツイテ書ヲサツト床ヨリ下
ニ吹落シタトソ不在トハ内ニアラザルヲ云ソ持杖不在
ナト吾宗テ云ハ拄杖子カニスチヤ云心ソ此詩ハ變

風ノ体ノ全篇賦ソ。已ガ文官ニナラザルヲ恨タソ

○偶興

羅隱

逐隊隨行二十春

曲江池畔避車塵

如今贏得將衰老

閑看人間得意人

逐隊一羅隱ハ二十年進上ノ數ニ入テ隊ヲ逐イ
行ニ隨テ人ナニクニ及第ノ望ハアリシカレ終ニ及第ヲ
ハセイテ一生人ノ及第ノ曲江院ノ裏ニ名ヲ題シタ
リ杏園ニテ宴ヲタマワリナントメサメキマワル車ノホリヲサ
ケテカミミワルハカリテクラシタソ腹タナナツ○如今ハ
二十年ノ間及第メ得志サメイタル人ハ今白唐トシテ
五代ノ梁ニナツタ時ハ唐ノ及第シタル名士ヲ取テ
黄河ニ沈メタホトニサテ我モ及第シタラハ同前ニシツ
ラルヘキカ我ハ及第モセイテ不遇テアツタニヨツテ此禍ヲ
マカレタソザルホトニ如今贏得ト云タソカハルツリニ我

ハ關ニ得意ノ人ノ禍ニアラフヲ見テシルソ得意ノ人トハ
及第ノ人ヲ云ソ及第ナサレタル人ノナレハテヨトラカレク
思フテ見タト云義ソサルホトニ宋朝ノ人ガ羅隱ヲツヨク
ソシツタソヒケウナルヲ云タトソシツタソ及第ノ黄河ニシツ
メラレタソヨケレトソ

悼亡妓

朱褒

魂歸溟漠魄歸泉

只住人間十五年

昨日施僧裙帶上

斷腸猶繫琵琶絃

魂歸一説丈魂陽氣也魄陰氣也淮南子天
氣為魂地氣為魄トアルソ又魂者神也陽也氣
也魄者精也陰也形也魂氣歸於天體魄復
于地トアルソサテ溟漠ハ天ノ泉ハ黄泉ソ魂ハ天ニ
歸リ魄ハ地ニ歸ソ如此ニ此妓ハ死シタソアラム
サヤトソ年ハイッソトイハハ纔二十ハ五ニツタソサルホトニ

只人間ニ住シタルハ十五年ソ○昨日一唐ニテ
ハ亡者ノ初七日ニアタル日ニソノ衣物トモテ僧ニ施
スソヤテキノフ初七日ニアフホトニ此妓女ノ裙帶ヲ僧
ニホトコサントテ取出テミタレバソノ上ニ琵琶ノ絃ヲムスロ
アケテライタヲ見テ此間手ナレモモノヲト思ヘバ殊更魂
モキユルヤウニカナレクモ斷腸シタト又義二昨日施僧
裙帶ノ上ニ琵琶ノ絃ヲムスロガケテイヤセタソイカニト
イハバカタミヨソ今ハアタナレチヤホトニ此手ナレモ琵琶ノ絃
ヲトメテキテ見タラバソレニツケテモイヤマシノ思クサチヤホト
ニトテソカクテモヒレ事ヲ今日日ハラモヒ出サレテ猶斷腸シ
タトソキノフハナカクミルモカナレキトモツテ僧ニホトコシタカ今
日ハセメテ手ナレモ琵琶ノ絃ナリトモトメテキテ妓女ヲ
ミルトヲモヒテミルベキトヲモワレテ斷腸シタト又ノ義ニ此
妓女カ我カタマヲカクバヤク又ヘナシヲレラスモ琵琶ノ
絃ノタヘナシヲ用心メカケカヘノ琵琶ノ絃ヲ裙帶ノ上
ニムスヒカケテキタルヲ見テ猶斷腸シタト云意ソ此詩ハ
イタミルモノチヤホトニ頌ノ變ナル者ノ体ソ全篇賦ソ

○已前共十八首

第三句用明朝明日昨日今日他日今宵等之字者

也即之有謂三到所謂三到者未到到此到
既到也如謂明朝明日他日皆未到也如
謂如今今日今宵皆此到也謂昨日既到
也雖下今日明日等字於義有未到者有
此到者有既到者審之而以可并別者也

○送元二使安西

王維

渭城朝雨浥輕塵
勸君更盡一杯酒

客舍青青柳色新
西出陽關無故人

渭城ハ渭城ハ長安ヲ云名言ハ渭城ニ朝雨ガ一
シケレフツテサツトヤシダソシカレバ輕クアガル塵カヲサツタソ
好キ時分ニ京ヲ出テタレタト云義ソ酒ハ詩ニ厭
浥行露トアルソソノ注ニ厭浥濕意也トシタソ韻書

二。澆、漬也。潤也。ト注シタソ。詩ノ意ハ雨ガフツテサツヤニ
ダオトニ。輕、塵ヲウルヲモ。ホコリモ。世又ト云、義ソ。客、舍トハハ
ヲタビダ、レタホトニ云、ソ。朝、雨ガハレタ時、分キヤホトニ。柳
色モ、一段青々ト新ニ。ミヘテ。氣像モヨキ時、分ニ出テ
タ、レタトソ。柳ト云へバヤガテ別ヲ送ル意ガアルソ
勸若、一今、一盃、御、一イリ、サ、ラ、ヘ、ナ、セ、ト云ニ。西ノ方
陽、關ヲ出テタ、ミ、イ、テ、ノ、チ、ハ、我、ホ、ト、ノ、眞、實、ノ、故、人、ハ、一
人モアル、一イソ、コ、テ、ナ、ゴ、リ、ニ。余、一盃、御、一イリ、サ、ラ、ヘ、ト、酒
ス、メ、タ、ソ。玉、維、力、此、詩ヲ作テヨリ。人ヲ送ルニハ。必、此
詩ヲ歌ソ。サルホトニ。此、詩ハ名物ソ。是ヲ陽、關三疊ノ
曲ト云ソ。三疊曲ニツイテ注ニモ。種々ノ義ガアルソ。サテ
未ノ注ノ。東坡ガ義ガヨイゾ。予、コ、ノ、コ、ロ、明、朝、ノ、者、ニ、ウ、タ
ワセ、ノ、聞、タ、ソ、ゾ、レ、ハ、一ノ句ヲタ、メ、サルソ。二ノ句ヲバ、柳、色
新ノ三字バカリタ、ニ、タ、ソ。三ノ句ヲバ、三、十、タ、メ、ニ、タ、ソ。四ノ
句モ皆々、ニ、ダ、ソ。レ、カ、レ、バ、三疊トハ本詩全篇ノ中ニ。二
ノ句、一疊ソ。三ノ句、一疊。四ノ句、一疊。サテ三疊ソ。是
註ノ義ニモアルソ。此、詩ハ、變、小、雅ノ体ソ。全篇賦ソ

○三月晦日贈劉評事三月、盡トテ春ヲ、ラ、レ、ム、日ソ 賈島

三月正當三十日

共君今夜不須睡

風光別我苦吟身
未到曉鐘猶是春

三月、古、人、評、シ、テ、此、七、字、ハ、詩、二、百、篇、ノ、餘、風
アリト云ソ。年ヲシルシ。日ヲシルシ。タソ。サテ三月、晦、日、チ、ヤ、程
ニ。春ノ風、光ト。我、身トガワカル、ソ。苦、吟、身トハ、島ガ自
ラ云ソ。賈、島ガ、已、カ、詩ヲ集テ編メ。是、我ガ、下、生、ノ、苦
吟ト云々事ガアルソ。○共、君、一、ナ、ニ、ト、ス、ル、凡、春、ハ、今、夜
バカリソ。夜、明、ハ、夏、ニ、ラ、フ、ス、程、ニ。夜、ノ、中、ハ、劉、評、事ト
共ニ。一、睡、モ、セ、イ、テ、春ヲ惜ムベキゾ。曉、鐘、以、後、ハ、春、ガ、ツ
キハツル程、ニ、ソ、ツ、ヨ、ク、春ヲ惜ムソ。此、詩ハ、變、小、雅ノ体ソ。
全篇賦ソ。サテ今、人、讀、賈、島、三、月、晦、日、詩ト云、題
ニテノ詩、云、今、宵、熟、睡、須、通、旦、未、聽、曉、鐘、不、隔
春、ト、イ、ヘ、リ、是、ヲ、翻、案、ノ、格ト云ソ

○武昌阻風

方澤

字ハ公一悦宋人也。此詩ヲ作タニヨツテニ下体ノ中ニ入タソ

江上春風留客舟

無窮歸思滿東流

與君盡日閑臨水

貪看飛花忘却愁

江上一アウ此風ハ無一益カチトノ篇モナイニ客舟ヲ留テイタツラニ逗一留サスル事ヨ。下日モトク歸リタキニ留テラクホドニ限リナキ歸思ガ此水ノ東流ニ滿タソ我カ行カウトスル方ハ武昌ヨリ東ナルホドニ吾ハ行又程ニ東流ニ思ガ滿タソ一與君一此ニ風ニ阻テラレテイタツラニイル程ニ同船ニタル君ト出テ水ハ夕テ風ガヤムガトナガヌラレハ花ガ落ルソサテ看花落セヌテナグサフタソナセニト云ニ一見事ナル花ヲサヘ此風ハ吹ヲトスソサテ我ヲ留ルニ意ナキコソ道理ナレトテナクサムソサアレバコソ忘愁ルレソ聽雨良久ノ講ニ飛花ヲ看テ愁ヲ忘ルハ

詩人ノ心ニハアラサル也トイワレソ此詩ハ變風ノ体全篇賦ソ

○已亥歲

曹松

澤國江山入戰圖

生民何計樂樵蘇

憑君莫話封侯事

一將功成萬骨枯

澤國ノ澤國ハ江ノ南ヲ云ソ黃巢カ亂ハ長安ヲ陷テ江ノ南ノ方迄モ亂入シタソ天下トツコモ亂チヤホドニ民百姓モ何トニテ樵コリヲモシ中ヲモカリテ過キツベキヤウモナイソ江モ山モゴトクク戰圖ニ入タソ戰圖ト云ヘバト云必シモ畫圖デナイゾ戰ノハカリコトニ入タ心ソ憑君一憑君ト云ハ憑君ト云心ソアレテ讀コトハ憑君ト讀ソ此已亥ノ冬黃巢ガ賊黨ガ起タソ劉巨容ガ是ヲ退治シタソサレテ千ト賊黨ヲノコレタソアル人ガコトノクニ退治セヨト云タレバ巨容ガ云フハコトククニ退

治世ハ將軍ノ威勢ガアルニホドニ賊黨ヲ殘メ富貴
ノタスケニセント云テ巢カ餘黨ヲノコレタレバ再ニ亂ヲ起メ
長安洛陽ニテ盡ク陷レタゾ其故ニ萬人ガ戰死メ
枯骨トナツタゾサルホトニ將軍タチへ申スカニイテ封侯ノ
事ハシラフセラルハナヨナゼニト云ニ盡クハ退治メサレテ
富貴ノタスケニセント云テ賊黨ヲノコレキタメハ再ニ亂ヲ
起シタル故ニ萬人ハ枯骨トナツタホトニ將軍御下
人コソ威勢ハナリヤラフスレサテ萬民ノ枯骨トナリタルハ
カワイ事デハナリナイカトソテ劉巨容カ留賊以爲
富貴之資ト云タルヲソレツタゾ此詩變風ノ体ソ全
篇賦ソ

已前共四首

第三ノ句ノ第二位ノ字ニ用君
字者也或曰指人物句面同
者也

絶句二之終

